

II



~~06-28~~

Общая тетрадь

д. Припичья.  
Селезн. р-н.

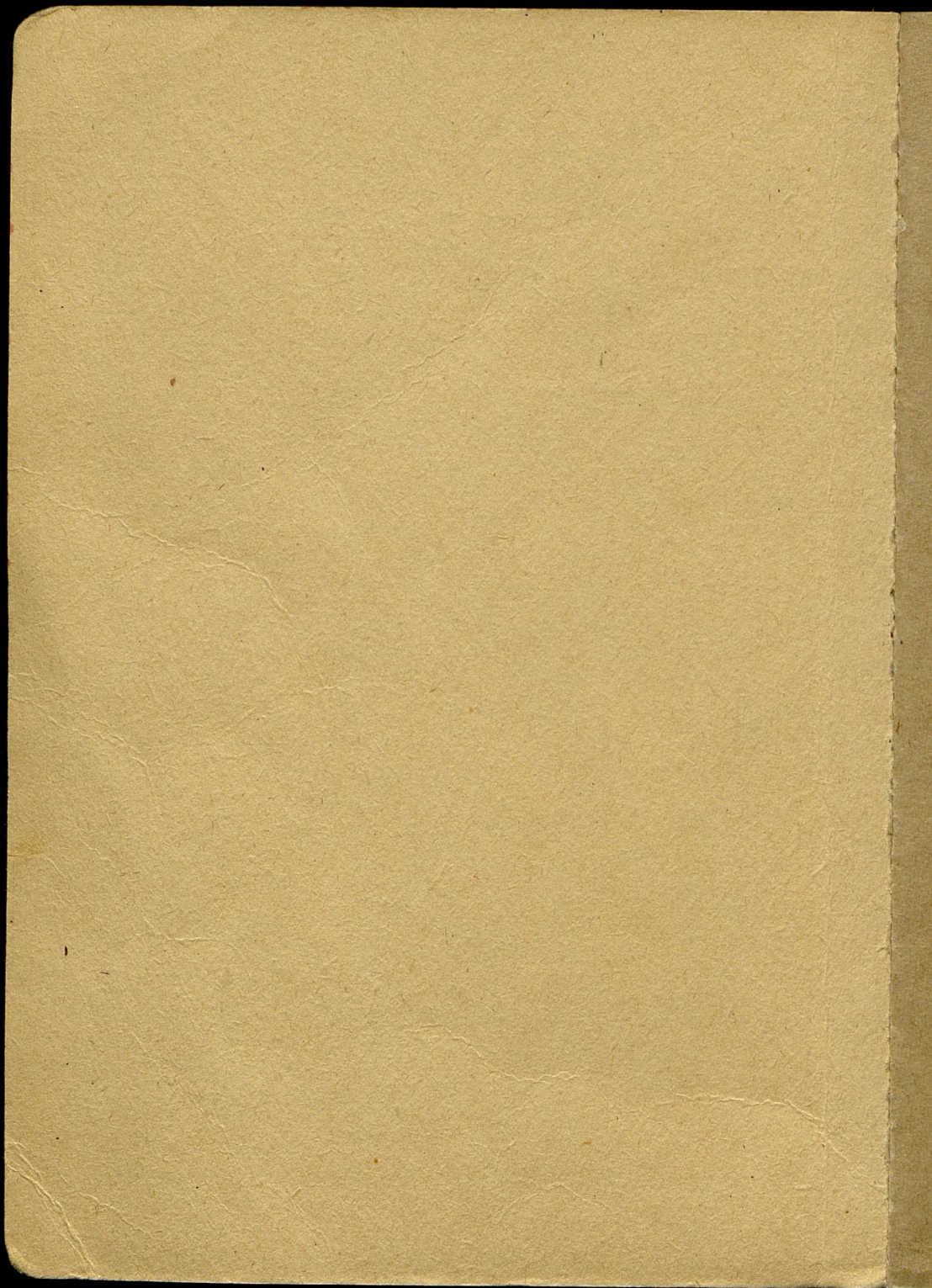
ПРОВЕРКА

2017

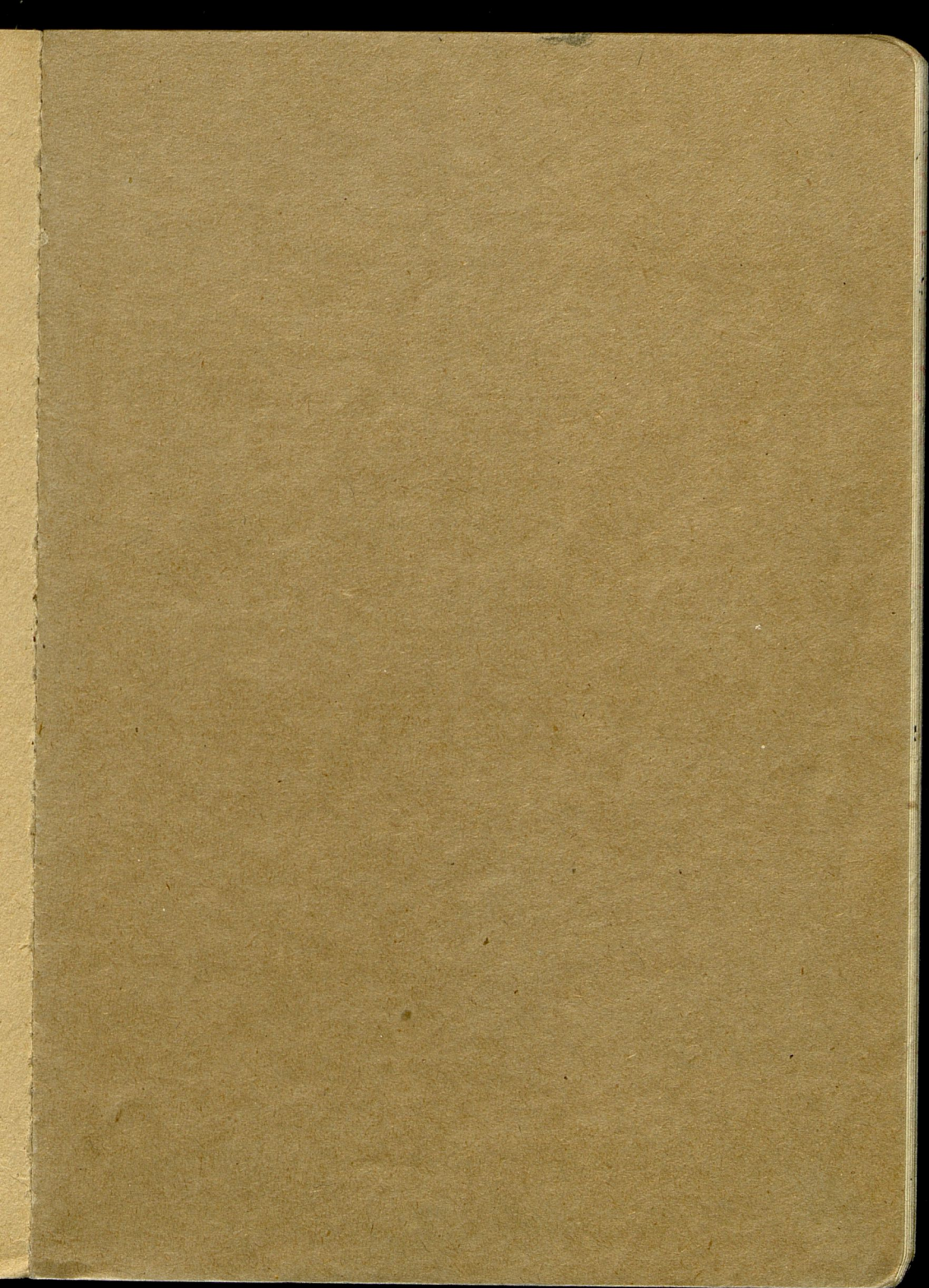
АР П-493

1962

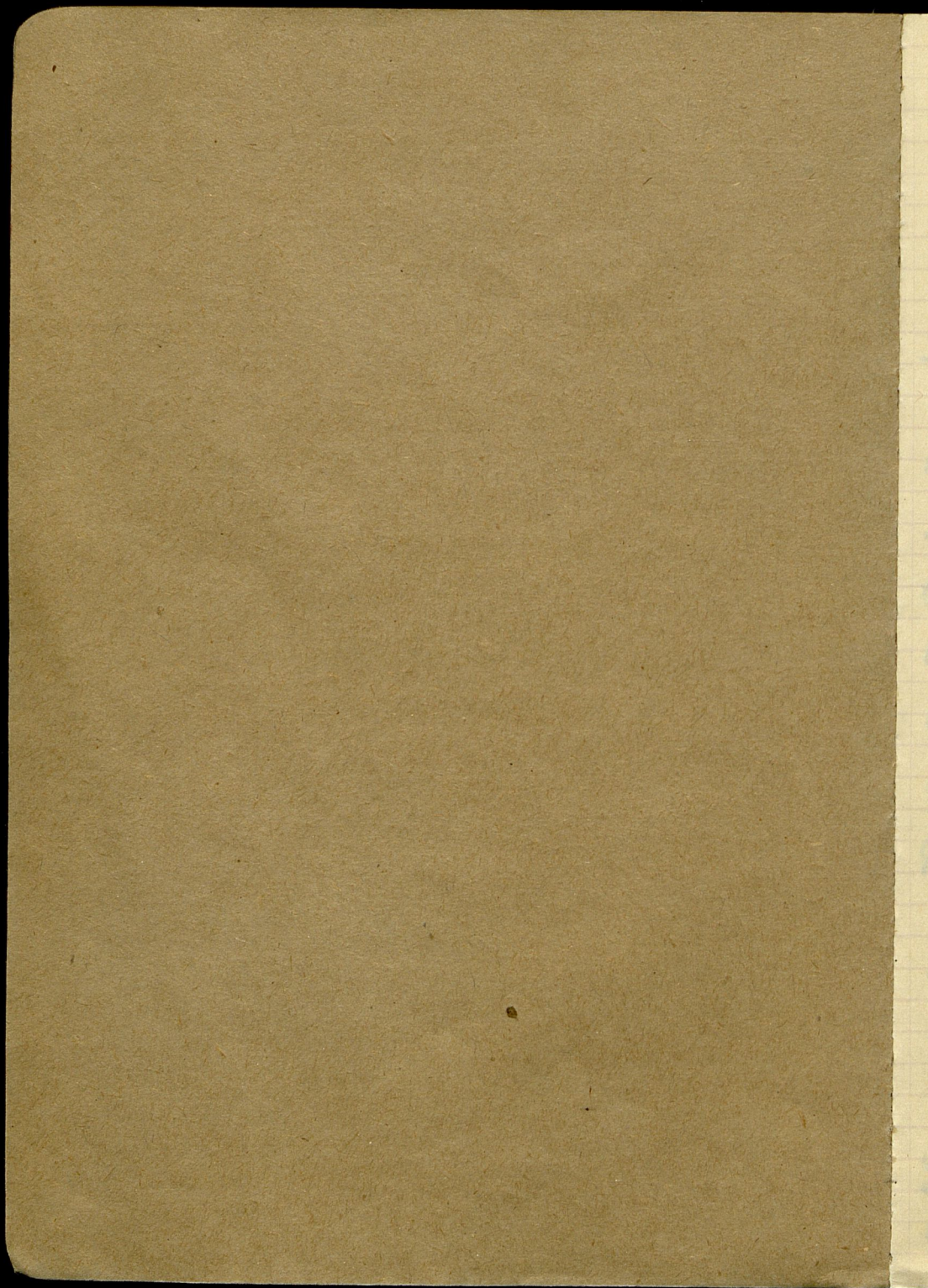














1. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
2. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
3. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*

4. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
5. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
6. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*

7. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
8. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
9. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*

10. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
11. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
12. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*

13. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
14. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
15. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*

16. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
17. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
18. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*

19. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*  
20. *Hydrophilus* *lucorum* *diffusus*



1. Кушалка Устиновъ Лаврентьевне  
 г. Крившица. 1-3, 9-16, 22-24  
 30-34, 40-44 53 года.
2. Кортысенко  
 Надежда Филипповна 8 лет  
 г. Крившица 3-9. 25-30, 44-45
3. Вулагомон Александра Александровна  
 53 года. г. Крившица  
 17-22
4. Екатерина Консантиновна Кислива  
 г. Крившица, 64 ил. 34-40
5. Семетова. Клеопатра Григорьевна 74г.  
 г. Крившица. 44-57, 78-85.
6. Сараевъ Васил. Дмир. 65 ил  
 г. Крившица. 59-64
7. Киселев ~~Александр~~ Николай Александрович - Сол.  
 г. Крившица. 65-68.
8. Вулагомон Анна Филипповна 50г.  
 г. Крившица. 63-77.
9. Семетова Клеопатра Васил



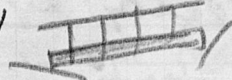




2 / а то як те мап'ер' / от маја  
кигаво но палугал'и / як хогим' работат'  
а мало-мал'ски / ми работаем на  
д'енги / д'енги за ~~ф~~ л'он выбрано / мап'ер'  
вош и на шр'и рибла за месач / а заво т  
таа и жив'ом' // не разг'ула мы  
жив'ом' // вош мака ја скуп на люд'ей  
навал'нас' / як хогим' / и жив'и' //

уса д'ар'евн'а / парии / кад'ула / на кап'с'ом  
ку / там смап'у д'обиваи / в гаро кы  
ја о собирајат / а кто знајет д'а  
заво / ја вош д' бо кы смап'у // сви свула  
ја о д'ни гаро кы смап'и / при га д'и ча //  
а јаво д'имн многа в јасу // р'е в ом  
\* ход'ят /

ја при шла к па п'р'у / а у јаво  
о н ба л'ејет / як те ми е шк'ода /  
ку та л' п'ра ма / так шк'ода о та / ку /  
та л' ми е о в на ра в'о нка / т'и и у нас

завар'ат / ~~и~~ пашрава / јели<sup>3</sup>  
карава зајдом в агарот и с'јест  
лук ил'и што другоје пам'ала / Так  
о~~та~~ пашрава она с'јелапа //  
а ти вошмури у м'ен'а / сколка  
ја сл'ов знају // ил' у стар'их  
узнаю // фак зајду до кладк'и /  
што и андакн'ом //  (43) 19

Картери Филиповне Куртенов. Волет.

то д'ар'ел'и ја чела / да с'јадом св'ет /  
кругол'ишада мама нас'јука покр'ива  
е д'ар'ел'овој / д'ар'ел'овој Андр'иша //  
давај мама с'тавој п'ар'ел'ел'и  
фс'ју п'ар'ел'ел'овој п'ар'ел'ел'и в  
д'ар'ел'ел'овој / ја аде<sup>и</sup>у са<sup>и</sup>б'о д'ар'ел'ел'овој  
кас'ел'ел'и / а аде<sup>и</sup>у п'ар'ел'ел'овој /  
а д'ар'ел'ел'и д'ар'ел'ел'и / а ј'ом п'ар'ел'ел'и  
да п'ар'ел'ел'и в д'ар'ел'ел'и / п'ар'ел'ел'и она  
по п'ар'ел'ел'и д'ар'ел'ел'и / а п'ар'ел'ел'и д'ар'ел'ел'и



У ја на знају мад'о / ма знају //  
парашма ака и рад'онак свангал'о;  
ицја ма п'всн'и // с'н'ушма  
а св'ер'овушка по с'н'ан да  
пох'пыва'ат / да н'ем'л'бују  
да дају да кал'у ма'а'е'т' / а ј'о  
сн'ан' д'у'а / н'ем'лаја ма'а /  
у'в'с' // д'ел'ој ку'н'а'ок в'с' н'еп'а-  
д'ан'ој л'ан'им / к'у'н'ед' з'на такој  
в'са с'ан'ој ма'а' / <sup>л'он</sup>уш'о н'р'а'во  
што маш'ер'и'у н'ра'д'у'и // ф'и'а н'ма'н'ка  
в'с'а н'ем'лаја с'т'ан' / а ма'в'л'с'а  
ма'а н'и'л'о / а ма'в'л'с'а ма'а р'о'к'ој //  
ај н'аст'и ма'а ма'а / н'асн'и н'и'лаја  
ма'а // ја н'ма'н'ку на н'ел'т'ан'у  
с'ва'у // ја д'ел'ој ку'н'ел'ок / н'он'ку'ју  
н'р'ал'ки'ку ма'а'у / р'ас'с'ар'д'ил'ас'  
ја'во ма'а // д'ор'ога ма'а // у'с'ол'д'ат'и'ш'и  
с'д'а'а / р'ов'но н'р'и'ца'т' н'р'и' г'о'д'а //  
а н'е н'р'и'т'а'ј он г'о'д'а / с'н'







8 маго вахагай / расх'инийица  
 расх'инийица (га с'иние с'ирон'е  
 иуш' даром'енку / га да рагнова  
машан'ки / да рагнова машонок'и /  
дур'и ш'он / г'иш' ир'ому с'ар'иш' /  
 с'иш'ому не'е с'иш'а / иуш' рамо //  
 а ма иа'го'ом с'асир'иш'и га  
 г'лиш'а / но рас'и'г'с'ин'ки с'иш'и'и'е'  
 ио ма'енку / іо душ' с'ирон'и'е'  
ир'осух'иш'и / не ма с'иш'и'и'е'  
 не г'уш'и'е с'ар' з'ам'я / рагнова ма'ш'ка /  
 ма не'е с'иш'и' на в'ел'ош'ку на  
 с'ирон'ску'у // не ма с'иш'е'ра ма'я  
ма'ш'ка іо б'ас'х'лав'ен'ику / а  
 ма с'иш'е' ма г'ел'ен'ику / ма г'ел'ен'ику  
 г'ам' г'ар'и ма'лаш'ку // а ма  
 иа'го'ом / в'ер'иш'а ма'я га' г'лиш'у /  
 а маго ма'и ма'ш'и'и'е' ир'ом' і  
зо'ош'ку / х'аш'у так ма'я в'ал'и //

ага нашља в јарозе // ф свој <sup>7</sup>  
га на гај сирајџо настајатица // <sup>одвој</sup>  
га шлаг дво ругенку на галошма  
хви и вларка маја гаровне члосатая  
иу појеј катат // вчсај кроски //  
бајарк и вугалица / нај мојеј вчсој  
којој наснахалица // вчрјјјјј  
отаних / рџки поклафџи на гарову  
и кунл'ајум касј / ср'аџи за стиџа /  
огајарок по кунл'ајум св'џи дана'аџи  
најум и џв'аји / бајв'ајма и вчрј  
вџа адвигџи // васјџи / дубџије  
кџиџи јџрји // кџ сџг'ај ки вчч'ху  
вчв'џум каа чкџ // вчв'в'џи нџиџа  
с в'аџџиџи // а д'ав'џи џџа и нџиџе  
вчрј на вчв'в'џи нџиџа с вчрјој  
нџиџи // хџџиџа / дџџиџа / а нџиџи // к  
вчрјџи на хџџи // на в'џиџи и в'џи дџџиџи /  
сџџиџи / с'аџџиџи // на сџиџи //





Ойууа / намиръаи ойууи / сѣна  
 на грабѣла // на п'азѣ добрѣе  
 р'ѣзи / слуха / стоит над вадо /  
 трас'от барадѣ / што ѣта / просѣмѣ  
 над в'ѣтрам шавѣлуа // латкѣ на  
 наги // ма костенѣ ломѣ // а лѣги  
в азмѣ  
всѣа чучуок вѣламу / яа тѣм гаварѣа  
ухвѣт // и нашаф' кѣпѣу ф'лѣт // на  
рѣо на разубаѣиш / яа за саврѣ // кѣга  
во на напѣлѣ // паркѣн тѣа дѣк тѣѣн /  
кѣлѣ ѣмѣркѣмѣ в зѣмлю / да и рѣо /  
вѣт тѣа ѣ и паркѣн // кѣлѣа



Куроваа. Бѣгаа.

паркѣн

тѣот ѣне трѣкѣ (ѣтѣ) ѣтѣѣа // кѣтѣ кѣ  
ма макаѣа в ѣдѣлѣѣ //

в ѣтаѣ ѣанкѣ лѣка / ѣа хорѣшаѣа /  
ѣракалѣганкаѣа / нѣ / скрос' сѣта //

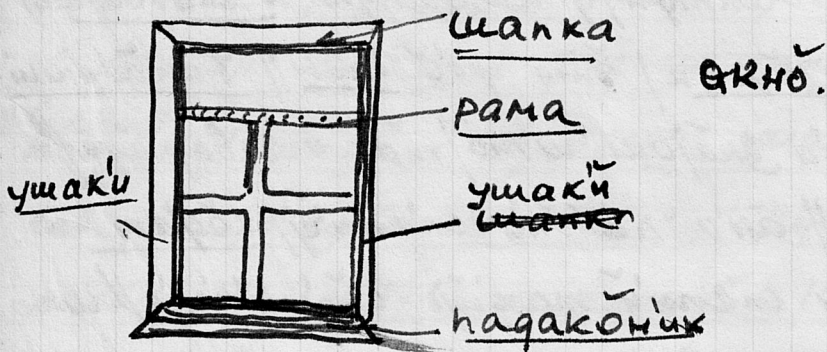


За тими дѣлом стојат двѣ лафѣнкі /  
тудѣ и идѣ // усѣду магазіны / а жѣ  
нѣ туріи // назавтра тѣ и капкѣ вѣдѣ  
~~класи~~ // апрѣж лѣснѣ / іашнѣ  
гаварѣт / апрѣт шкѣ багкѣ / кѣ сѣ гѣ кѣ  
хлѣба // или скѣ багкѣ / іак хѣ / скѣ багкѣ  
или шкѣ багкѣ // маладѣ и капкѣ / как  
мѣ кѣ мѣ гѣ и капкѣ іашнѣ / тѣ  
сѣ лнѣ сѣ гѣ іашнѣ / а іак сѣ лнѣ капкѣ іашнѣ  
тѣ гаварѣт іак лнѣ вѣ тѣ / тѣ іашнѣ  
стѣ рѣ і мѣ іашнѣ // мѣ іашнѣ вѣ іашнѣ //  
сѣ гѣ іашнѣ // зѣ душѣ рабѣ тѣ і капкѣ //  
сѣ капкѣ сѣ рѣ іашнѣ сѣ рѣ іашнѣ /  
і рѣ бѣ іашнѣ тѣ капкѣ // сѣ гѣ іашнѣ сѣ рѣ  
капкѣ // кѣ іашнѣ і зѣ іашнѣ / і тѣ  
і капкѣ / тѣ и капкѣ // і зѣ іашнѣ і тѣ  
і тѣ зѣ іашнѣ / вѣ іашнѣ сѣ рѣ іашнѣ / а ф  
кѣ іашнѣ і капкѣ і капкѣ / і тѣ капкѣ /  
тѣ сѣ рѣ іашнѣ //

За што солдѣт глѣдак / пајѣл / да кабож  
 а ч нас балтун'ју кабож'ют балабошка /  
 ил' дарабошка / зѣта фр'с'о бабы // Талабайиш  
 сама н'а знајиш што / так ч гавар'ят //  
водѣн' // ан'о паволѣ сл'анн'ѣ / кѣд'ат  
 рѣјем / а сл'анн'ѣ так'ѣ с'ѣр'ин'кијѣ // што  
 н'елѣ / тој водѣн' // а ч самава балѣта  
 бат'анова г'наздѣ / так ч бат'ане тавѣ  
забили батанѣнка / так јѣн ч  
 ул'аш'ѣн // змѣ<sup>вѣн</sup> / ѣк / ѣк многа / и ун  
 јест / ч гарѣжа / и сл'анн'ѣ / јѣн такој  
рѣд'ен'киј / и ѣкшерки јест // да  
 рѣзѣви јест / и н'егѣтаја ч рѣбаја  
 карѣва ч палаваја двѣйт // дѣрушка  
 кадѣ / памагѣ вѣт'анут' // пајѣт  
вудѣт' рыби / патагајем на ушкѣ //  
 н'а мака / ил' дѣти / адѣк на в'елѣ //  
вѣт'анку в тудѣ тѣт вѣн' //



19  
 вѡкна вѡмыты упрѡвмо // сѡм фрѡ  
 зрѣлел / упрѡвмој мутѡек јѡн //

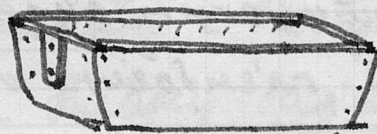
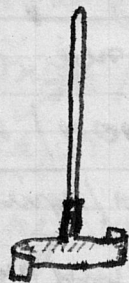


Ф тѡј д'арѣвк'и фрѣ у н'ан'ѡ срѡт.свѣтѡм  
 с јанвар'а тѡвѡтјѡн с маладѡвѡј //  
 а тѡи што хѡи' д'елѡјф зарѡвл'ат'  
 ар'ин рѡван' в мѣс'ац и дѡмај / лѡшѡи  
 в заг'ет'ѡм / а фрѣв аднѡ // а грѡм кѣтѡуѡи  
 с ушрѡ мѡст нар'ѡнѡ / мѡмѡи  
 оѡд'елѡи пѡшѡи слѡшкѡје малѡкѡ /  
 свѣтеје // в магаз'ѡн'ѡ кѡи натѡѡков /  
 равнѡ уѡе / на влѡвѡкѡ ју ног' кедрѡн'ѡ //  
тѡлѡе вѡткѡи  
 најдѡу свѡн'јѡм охран'ѡм рѡвѡт' /  
 охран'ѡм рѡвѡјут в крѡшѡве сѣгкѡј //  
 тѡлѡј јѡшѡиѡк сѡтѡвѡј / как картѡѡ

Куралемок Алек. 1853 год.  
Александрович

а карты так эта добра я я  
д'ерива / а д'я стирки гаварят  
не карты / а каловка / д'я стирка  
каловка // карты св'ят рам д'я  
охранку // охранка не травя / д'я  
д'я не малыш / я гаварят  
д'я ам карты / кларти  
д'я молыш / д'я / св'ят  
мака полта травя //

д'я



красова

д'я / д'я д'я //

а д'я д'я / д'я  
д'я / а д'я д'я / д'я  
д'я / д'я д'я / д'я  
д'я д'я д'я //



спали / с м'єсау // а на том заранял //  
 прох редат иримош // мај мѣн  
 в ринсају найб / мапер' ~~та~~ у мама  
 двоје / сѣн да и рајушка // багабава'чи  
 сѣн в'ял с'абѣ ир ос'к'ина с'озу // а  
 рогушка в'ѣрала в заф'єр'є / ир'и'у'м'ѣ  
 мај залѡрка // б'ѡт јеја мѣткѣ / а  
 што ир ј'ѡ вад'ѣш / својо заран'єла  
 и н'є вад'ѣш / н'є каѣ она / што он б'ѣт //  
 н'єгавѡ н'є вад'ѣш // у сѡд ир'и'а'м'ѣ  
 ир'єд'єд'ѣт'єн // а ш'ѡрѡта н'єт / ушѡл  
 за ир'и'и'єск'им б'ал'ѣтом / и'я'н'ѡј  
 в'арѣ в гл'ємбѡѣнѣ он / уш'л'єа / коѡ  
 хл'єва застѣл / и в'ѡт'ам'и'и'и'и' / х'н'ѡ /  
 што / ма он а н'ашѡл / а он с'ѡт  
 с'и'а'р'єт'ар'ѡм б'ѣт // н'єн'є јавѡ б'ар'ѣш  
убагѡм // сковел'є а'н к'уд'ѣ-ма /  
 ир'и'ф'а'р'ѣш'єл' ма'к <sup>и'є'с'т'ѡ'ѣ</sup> и ч'х'ал //  
 сѣн кам'ѣс'ѣу ир'ашѡл в с'ѣд'єт'є

а нѣ јавѣ прѣубавѣли Драгованном /  
 он стои в нѣубоу рѣе стѣи забрауваном  
 на ушѣх прѣубавѣли забрауваном  
 др сатиу'аре дѣрѣи у арміиу // в рѣе  
кули настикин малец / напѣра  
нѣсѣма // а нѣи јавѣ кагдабаха // деунои  
 а нѣ нѣа дѣел што ѡта нѣсѣма  
 называице зѣрка // макаја малеиуаја  
сализѣл'иуракаја // нѣба с'агодрѣа  
нахмаровајим / ѡта соинова гои /  
вѣраи гоиу / а нѣ обѣаит и маи /  
 што хмаро назѣи с вѣгѣра //  
 а в вѣику на тѣору бал'маку  
хмарѣи илѣи манки // три седѣ  
дѣи в авѣи к'илѣи нѣмѣи //  
иѣст гоѣи маи слѣтѣи / разрѣи  
разумѣи ѡта ѡта ѡта //  
капѣи ѡта ѡта ѡта //  
 а шѣи за ф'ѣрѣи ѡта машии //



кто барадаёй мако́лит/тот и хлёба  
прако́рнит // ва́м'и тм'ён'у рт'и //  
сыра́ја р'о'и // т'и'ем красно́к'ом  
масло б'у'т // ва́м'и тм'ён'у рт'и и  
пра́с'е'й сре́д' р'еши́т'о / с'ита та́ка'ја //  
и паси́а'р ма ц'и'и'т'о'к / кру'гла́'ја  
к'е'г та́к за'л'у'т / ло'б'и'т

Кавалерова Др. - 27 -  
Генерала Александра  
Старица и естич мѡхам пазара си и //

на хитрѣицу и

ах / мо / зѣнѣице цѣкѣице  
Зараѣице дѣсѣице  
скѡра пѣице иѣице /  
у нѣсѣице иѣице /  
канѣице в гѡрѣице нѣице  
нѣице адѣице // ѣдѣице нѣице  
нѣице мѣице // аѡн ѡѣице  
маѣице и гѡлѡвѣице  
сѣице иѣице и нѣице на гѡрѣице //  
нѣице мѣице в сѣице / сѣице на нѣице //  
ах / мо што те маѣице нѣице тѣк  
нѣице нѣице / нѣице  
нѣице на нѣице маѣице ѡѣице  
хаѣице / праѣице в нѣице //  
нѣице гѡдѣице нѣице / нѣице  
нѣице и гѡрѣице и нѣице нѣице



покурили смо второј пелу  
 нашој јој на масице кајолој  
 здравичу мамење (ајсеу)  
 здравичуј мјелјеј маме / расејана  
 као што поше / садрже најуб'ше  
 и сарову кунџа //

Христос варао со зрљвем  
 ње предзрљвем и мјелјеј стоје  
 крисаокош мјелјеј

он лјудеј / лјудеј  
 свате нал криајел' посл'еднеје с'во  
 кога ил к нел криајел' // услаштит  
 војна вајежај војна / и мјелјеј  
 лјудеј мада соблаж'аца / криајел'  
 неговичуј кров' // бучути бајел'и  
 и з'лаја и мјелјеј / бучути криајел'  
 покрејне нас као и као мада  
 не масути // вел'и'ше с'воје сошејна  
 на з'елмау и страшије мјелјеј  
 криајел' //

це-та нахор'ица дал'око в поле //  
 црнајмо / што су иди збир'ах / цврстим  
 штом'и збери не засроби / солнце  
 неперко и збери снагу с небеског  
 стога / Јавица крест и дужет как  
 солнце бијом' // За иди на сл'едујућу  
 топло народа с'и краја до краја зм'и' //  
 в'а вурелан'ице д'емла на шрамтон  
 суд'е // к'рн'оде к'ион / исн'опа /  
с'ати'е // маши ку'и'ами / раши'и'и  
 ма'ица / та б'оки на намаме' //  
мост та ион / к'атоло / к'ат'у'ован'  
 стал'б'и ма'еје корик'и в к'ош'о'о'о'  
ма'о'и / х'е ма'и'о о'у'и к'ор'в'и'ца  
в'ејка / к'о'и'он ма'а'кон / ма'и'и'  
к'а'от'и'ој о'и / к'и ма'и'о'и р'у'гал' //  
 в'о'но зав'о'ча / к'р'ов'и' к'ор'в'ан'и  
к'от'ак / к'ат'ан'и а и'и'и'и' к'е'р'ан  
з'иван / к'ом'б'ел х'е к'ан'ел'и'





p'ad'isobavaje karjal'u / g'am'ej' kural'a  
 v'ozaj'ar m' manij'ux'u / v'et'kij'et'ak  
kan'isnoj / v'et'kij'et'ak / g'rob'noj'et'ak  
 karej'it'ak // v'et'kij'et'ak m'aj' et'ak  
 d'aj'it'ak // d'aj'it'ak v'et'kij'et'ak /  
z'emaj'it'ak m'aj' et'ak v'et'kij'et'ak //  
 k'et'ak v'et'kij'et'ak / k'et'ak m'aj' et'ak  
 k'et'ak // d'aj'it'ak v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak  
 d'aj'it'ak v'et'kij'et'ak / k'et'ak v'et'kij'et'ak  
 v'et'kij'et'ak m'aj' et'ak // v'et'kij'et'ak  
 v'et'kij'et'ak k'et'ak / v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak  
 v'et'kij'et'ak / a m'aj' et'ak m'aj' et'ak  
 v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak / v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak  
 v'et'kij'et'ak / v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak // v'et'kij'et'ak  
 v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak / v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak //  
 a m'aj' et'ak v'et'kij'et'ak / v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak  
 v'et'kij'et'ak // v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak / v'et'kij'et'ak  
 v'et'kij'et'ak // v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak  
 v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak v'et'kij'et'ak.





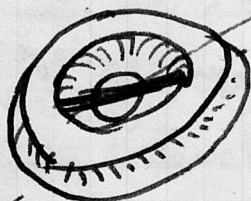


н'арна'ица в с'ар'аг'и'и'е т'ерн'ова  
Фетав'и'а'ица

в'ет'



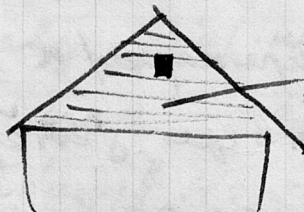
м'айон'



н'арна'ица

такаја п'алка в  
т'ерн'овах / к'у'р'и'а'т ја  
ј'ед'о //

в'ес' т'ерн'ов на п'от'и'у / п'от такаја  
подстановка под т'ерн'ов // н'о д'у'м'и  
т'и'р'у'д'на / т'а'ц'и'ш'ит п'от'на /



Зак'ат' - фронтон  
к'е'т'и'т' р'о'н'а  
дома.

неа кладк'е а'п'а'т' ста'ит м'а'ле'ц /  
у'д'о'к к'а'ра'и'и'а'ј //

п'от'и'е'и' Зелато к'а'л'и'цо д'а'т'и ~~к'а'л'и'цо~~  
ж'а'н'е с'в'е'ј'е'ј //





зде паз'ел'са тѡт дзуртѡгн  
 штѡ ман'ича ад'ешил // абол'сн'ил  
 л'ил'ѡј спавал'и / сам ц'іекал надр'сн'у //  
 сам ц'іекал / м'ано сн'ав'ис / и мал'уцку  
 на р'укаx // прасн'и д'іежаја мамѡтка /  
 пајд'у в м'ор'е ушан'іеја / д'іега  
 р'укају р'укај / тр'ан'ит'ал іа р'укај  
 р'укај арав'іа іа макала / ир'аш'і  
 м'і л'ил'ѡ // а ман'ил'са / р'огар'ил'са,  
 не л'уб'іу ман'у б'іа // кага не св'іла  
<sup>30</sup> нав'есн'и на м'іт' // штѡ мах она  
 гавар'іла / и наг'авѡ ѡн а на сна'іи //  
 у м'і о кр'асн'инах гавар'іа /  
 ер'есв'іт'ок / ер'есв'інок // на нава  
 закар'іа а јон д'іега на хад'іа /  
 на шр'і вѡда с'іа // ант' ер'с'і не  
 јест / штѡн м'іст'іајаја св'іа //  
 ир'і на сна'адан'іе / ран'іе мах гавар'іла  
 доб'іраа / ир'і / гавар'іа / сна'адан'і //

а катом апоше авѣр на работѣ  
мѡнна двѣа козвѣторкывай / маи  
гавар'иш / нагвѣро рок / кѣрѣз утѣмем /  
уш / хадѣт' джѣт снѣркат' // а маја  
манѣт'овѣја сѣска / снѣг так  
гавар'ит' / маиже род'ана / так ѣто  
што маи унѣк / пагнат'ѣ јаму //  
јон пагнат'ил јавѣ и анѣан оу касу //  
ја анѣала свѣран'ичку бол'ице / а  
јаи те / јон те оуран бол'ице всѣх /  
јакѣ и верѣн'је / ~~оу~~ оу оу оу  
ѣн' тѣркан јагадѣт'и // зо би у неј  
маиже баишоје // мајана / мајана /  
не дамѣалас' // карѡво лажѣт'ра /  
кај едѣка / и маиѣт' ов'аку / не р'иклаѣка  
ѣта у сох'и / мајаја ѣерѣ'анаја част' //  
св'акѡр' л'а пѣвет' / ие пат' р'укѡ  
слѡтр'ит' / сѡл'ка зјѣот' на в'ѣта /  
маиер' коѣат' оуѣо краишоје /



а то била дрѣо паланианѣје / сарѣи  
 пай'и // л'ѣо збала ураваѣи //  
 иарѣла свай ханѣмакѣ и уиѣока //  
спѣйснудла тѣиѣон'ки дрѣје ч уиѣока //  
 т'анѣр' авец спрѣгѣт // она спрѣгѣ-  
 ла пѣи'снудла / уитѣн к'атѣрку шѣт' //  
 а пѣи'ср'ѣла / пѣи'ср'ѣла к'атѣрку //  
бѣу / пѣи'снудла тѣока / а мѣтѣла  
 малѣтѣи' јеје / малѣтѣи'ит' // рѣто  
калѣтѣи'м'ѣ и урѣт на пѣн'ѣ // а  
ур'урѣи / ан'ат' залѣиѣт малѣтѣи'ит' /  
 пѣи'снудла рѣкѣт // х'арѣвоје  
 спѣи'снудла / пѣи'снудла на пѣн'ку  
 снѣи' // маја мама / пѣи'ѣки рабѣтала //  
 дрѣ елѣр'ѣи на лѣуб'у пѣи'снудла //  
 хад'ѣла в пѣнѣтѣни / звар'ѣла /  
зѣла / ур'алѣ шкѣво шкѣво /  
 кѣтѣла в карѣтѣрѣу и своѣла //



и не е уреден по смислу на своето значение.

В аен'ина и първо моста

шака је мѣста // сајит и картонски  
наб'ирејит // пара та гнијаја. (   
а хујаи то д'аи кјуаи по  
лес / пажа такаја / такаје  
собратије јениит твају мѣи //  
муит мутоа вусек свају боду )  
не дуи не сои кабар'ит с  
(и сои)

табѳ | јао к'ваиит ел'енишмај /  
мулабѳ | заре не ачуаиш'а // а  
к'лепашни'а | маа в мулаб'е //  
кухонка

такај кѳеиј / капашуику вар'ит'и / гуица,  
ѳеица // табѳ т кур'ит'и / какај супае  
та бѳрка // (тар'ит'и) сѳрѳаи'а / омб'асеи'а  
р'еза кан'иу / ѳн и загапа //

п'уицаја такаја зубзетка / ша  
пабајалас' не кан'иу и на перѳз шит //  
а са камер'ета ф карт'и'е / вавал'и  
на стѳл //



(приніас'я цито насч'ашн'є їшн'їга /  
 пр'ив'ажу / в параж'н-та їж'єш // не  
 б'урак'єх ошл / замар'їлас' / паж'єш и спаш //  
баж'євоє / ну в'ом / карошн'ї / пан'їлован'їє  
 маж'є / баж'євоє паж'є с'аг'єж'н'є //  
їж'єш на к'єпаж'є / з'єтн'їш ф'є /  
 маж'є їж'єш и їж'єш и баж'є //  
 балт'ан'їс'є їж'є г'є в їж'єш //  
 др'єш'єван'ї їж'є / їж'єш //  
 а дор'є ск'єс'є їж'є //  
 їа їж'є їж'є їж'є / їж'є їж'є їж'є //  
їж'є їж'є / а їж'є / їж'є / їж'є їж'є //  
їж'є // / їж'є / їж'є //  
їж'є їж'є / їж'є / їж'є //  
їж'є їж'є / їж'є / їж'є //  
їж'є їж'є / їж'є / їж'є //



с'аг'ом / рел'и на'г'ом / заб'о и / а / е'и'о  
 и'а б'а'н / и / на'ш'и'и / кр'а'в'и'а'и'и / е'и'о' / е'и'н'о'с  
 ма'тка / не / м'и'ш'а'и'и / и'и' //

го'рка / с / с'о'ном / заб'уд'и'а'и'и / с'е'бе' // го'ви'е'т  
 у / и'р'у'б'а'и' / ка'ра'ли / на'ра'ш'и'о' // ч'в'и'к'и'и  
 у / с'и'м'а'л' / на'г'и'ч'а'а / м'е'н'у' / у'а'л'о'ш'и'а' / к'а'ш'у'р'к'и'и  
 м'у' / на'и'е'д'а'ла / и'т'а'н'о'и / к'а'ш'у'р'к'и'и / с  
 не'с'т'о / и'т'и'и' / ма'га / а'н'а'и' / м'у' / м'у' / т'у' / б'у'  
 ч'у'к'а'и' // а'к'е' / ч'и'о' / д'а'р'е'м'е'н'о'а' / ка'р'и'и' /  
 а / ра'б'о'у'и'и' / м'о'н'к'и'и' / ма'н'д'и'а' / м'и'г'а' / с'у'с'а'  
д'а'и'и'к'и'у'а / с'а'д'и'а' / ч'и'о' / д'в'а'р'е'д'а' / и  
с'р'о'в'а'ла // ма'р'и' / с'е'н' / ч'и'о' / р'е'н' / и  
 на'ш'о'т' / ч'и'е' / д'у'г'е'н' / д'у'г'е'н' // ма'м' / д'а'и' / а'  
 А'н'и' / и / ве'р'о'у' / ч'и'е' / по'ма'е' / с'и'а'и' / ма'га'  
 ч'и'е' / / ро'к' / с'к'о'р'и'л'с'а / на' / не'р'и' / ( а / и'и'  
 ф'и'с'а'и'е' / д'а'г'а'и' / с'е'а' / со'ба'е' / с' / с'у'г'а'о' //  
 а' / ра'б'о'у'и'и' / ма' / м' / ф'е'и' / ка'м'е'н'у' / и'и' //  
 ма'и'и' / ко'па'ш'и'а / ра'и'а / и'р'и'с'на'с'о'б'и'а /  
 д'е'н'к'и'а' / го'н'о'у'с' / ( не / а'р'е'и' / к'и' / до'в'и'р'е' / е'и'т'



и'и х'а'едам! сн'а'роје пам'ор'и'и //  
 н'роје суд'аі вадо ар'имисии и  
 х'в'а'иам // аки с'ме ч'риат'и'рас' /  
 кам'уој д'еа' ро'зак'у / и н'о и'ј'а'н'е'и'и //  
 это д'ро не ч'р'а'и'и'е р'е'и'и ва'н'оје  
 ј'у'и'ки // кап'а'и'о'д'и'е / ло'в'е'а'ј'е'и'и  
 и д'е'е'в'е / ма'е н'е'л'е'и'и'е ф' д'р'а'х  
 ло'в'а'з'а'не по'ло'ш'о'в'о'т'и'и / ма'ло л'и  
 и'i //

Екатерина Кондрат. Киселева. 64г.  
Пуркишичи.

ка <sup>с'а'а'у</sup> ~~с'а'а'у~~ д'е'а' / сн'о'к кл'а'и'а //  
 д'ве сн'а'т'и сн'а'в'а'ла // ч'р'о'в'а'и'е  
 м'е'ш'а'ла // ка'е'п'и'е пр'и'и'и'и'и'и'и'и'и'и'и'и'и'и'и'и'и'и'i  
 н'е ка'р'а с' к'а'е'в'е и'ц'к'а'и'и'  
 то'о' это ч'р'а'ј'е'и'и'и'и'и'и'и'и'и'и'i / а  
 ма'и'и'и' / а ја д'ч'е'ла'ла и'и'и'и'и'и'и'и'и'i  
 н'и'г'а'в'о' в'а'и'е ма'а'л'и'и'и'и'и'i / ма'к'а'ја  
раз'а'в'а'р'ма'ја / д'в'е'и'о' с'е'м' д'а'р'у'к' /

в'яан'а и зав'ял'я / она не падалас'  
на як а'яны / она кр'якн'ула  
за д'яны / гэст / не падалас'а / ско'ла /  
не давал'я е' в'яны пады'яна / она  
ч'яе са м'яст'яны'я // са м'яса  
м'яса она е' д'яна / карам'я  
тыв'яны / гэе карам'я / во'яны'  
ав'яны / с'яны тыв'яны / д'яны и с'яны /  
м'яны ав'яны / гэе д'яны к'яны  
я'яны / ч'яны м'яны во'яны ч'яны  
и а'яны ч'яны // ч'яны лег'яны  
д'яны / а мо к'яны гэе гэе //  
д'яны д'яны м'яны / карам'я /  
м'яны / гэе м'яны / карам'я  
во'яны / а м'яны м'яны м'яны //  
к'яны д'яны / гэе р'яны / д'яны  
ч'яны карам'яны м'яны / гэе  
д'яны гэе на м'яны / д'яны  
м'яны м'яны м'яны м'яны

вогонію душі нагарт / гучну  
 келіи вогоніи / мієна профана  
 у амліє / на стіср мієла / улаиої  
 хрїст / с'є'а'раиаја нагєра //  
 л'ч'б'иш г'єрка / а'ч'д'а г'єрка у м'єрла //  
 має бєс с'а'ш'єн'кєи ур'а'ж'єи //  
 нап'ра'иу ја ма'єр'а'иш'єв єє  
 єє с'а'иш'є г'єв'а'ст'єи // ма'єр'а'иш'єи  
 ам'а'д'ї'ч'єи с'а'иш'є ам'єс // с'в'є'ш'єи  
 с'є'к'єр / с'в'є'ш'єи м'єс'а'ч' / а'є'в'а'ш'єи  
 и'ч'єи г'єр'єи // г'єр'єи с'а'иш'єи єє  
 є'єр'є / с'а'иш'єи с'є'к'єр'є а'є'в'а'ш'єи //  
 с'т'є'є'є м'є'є с'а'иш'єи с'є'в'є'єр'є  
 к'є'є'є с'є'єи // а с'т'є'є'є'є м'є'є  
 п'є'є'єи н'є'є'єи с'т'є'є'єи //  
 с'є'є'є'є а'є'є'єє єє к'є'є'єи в'є'є'єи //  
 є'є'є'є к'є'є'є'єє р'є'є'є'є'є'є / в'є'є'є'єи  
 в'є'є'є'є // и'ч'єи и'р'є'єи єє єє єє єє



Певені // а іа б'єно гавні і і'а і'а і //  
 закарїє чарїє / владнча со н'є б'єс  
 го восрїга / там іа вїладе чарїє /  
 владнча и сїршкїє воротѣх //  
 и гаварїє чарїє / и г'єта сїршкїє //  
 г'єтїє / н'є карї то нїсудѣ // а ан'ч  
 в рїєрї вїєшїє нїєт // рїєрї б'єлає /  
 навїтї га вїт галаїтї в'анчї / и с'лаїтїє  
шєрїє // к'аїє га н'амнїє н'амнїє  
 вїт соїє с'лаїтїє и сїєсѣ хрїстїє /  
 с'лаїтїє г'єснїє д'єга // с'лаїтїє  
 с'лаїтїє владнча // и в'озл'єтїє ф  
 ч'єрїє н'єтїєснїє и д'єтїє с'лаїтїє  
 ч'єрїє в'анчї и н'єтїєснїє к'єдѣ б'єс  
 д'єга / ан'ч'єснїє - крїстїєснїє //  
 ан'ч'єснїє // іа н'амнїє н'амнїє /  
 а іа в'от к'єснїє н'амнїє н'амнїє /  
 ч'єрїє и н'амнїє н'амнїє //

душа майя / унавай / унавай / на  
 јоснаре // и в'ујит и'елан' майя // и  
 каво на поманим самел'ом / ми  
 ан'ела / ли сам кај'ом / в'ел'ом  
 мој // ја шлајѐ авиѐ заблуднаре /  
 а швојаво с'маго / урах и'елѐ  
 унавајит на с'ом д'елѐ на с'мавајачу,  
 спасѐ и'елѐ // во спал'ом самѐ  
 с'елѐ // мај'ивалин // харошам  
 нап'аслаи / драи и с'осирт //  
 на јоснаре унавајит //

муз'ов'а и'елѐ мај'а в  
 нисолај'своје в'елѐ / с'раб'ом  
 и ајѐ и'елѐ д'елѐ и'елѐ // ма  
 р'ом т'елѐ / и самѐ'елѐ д'елѐ  
 с'елѐ / и самѐ нашоуѐ ко'уѐ / на  
 и помен'елѐ гор'аѐ // а китѐ ма  
 ан'ом самѐ'елѐ / и'елѐ д'елѐ мај'ом /

де ја убавје слици којдоу / ја земам  
јајдоу // сџине гасџиња и јуџи  
рамџој и којдоу // белиџнаја гџе  
гаснаја // а џио селџанџе  
капанџајот маџу / џејџи маџо конџе  
сџра / панџиџа / џи маџиџе  
канџа / сџао / џо маџајџу маџу /  
маџиџиџа / маџајџе / џа маџојџу  
панџиџе // сџенџо сџаа гџоџи џе  
маџабџана / <sup>џио маџиџе //</sup> маџа маџоџа /  
гџаџана маџоџа / џа к ма џој  
гџајџуџиџе рџанџе рџанџе маџе //  
маџи гџеџиџе гџаџа и гџеџиџу  
гџеџа и гџеџиџа гџаџо //  
џио маџиџи маџаџо / маџеџа /  
ја маџаџо / маџаџа маџи маџиџи //  
а маџиџи маџиџи маџиџи /  
маџиџе маџиџиџе / маџаџи џа маџиџи  
маџиџе //



М'ен'е г'ел'ичу к'иш'ом // а шарада  
 пар'ажа / или г'ив'ица ни в'аба /  
 ма'аје са'р'оматка //  
 Змар'ков'и'а'с' а'н'е не не'е /  
 ни'а'н'с' / Зас'а'р'а'ла'с' // са'р'ов'е'  
 п'е'н'и'а'н'и' с'о'т'и'а' д'у'р'и'н' // д'е'е  
 ба'в'и'а' зас'а'р'а'н' о'н' // о'на' і'а'н'у'  
 са'р'и'с'о'р'а'н' // са'р'ов'и'ја'на //

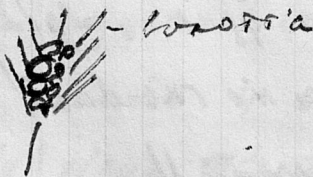
Уш'и'к'а' 53.

и г'а'р'ка' ма'ја' р'а'р'а'н' і'а'н'у' / ма'р'а'р'и'  
 је не к'р'и'л'е'н' / г'р'о' ф'р'е'п'о'т'и'к'и'с'и' / ни'а'н'с'  
 о'н' і' л'е'т'и'н'и'с'а'с' // і'а' г'а'р'а'н' і' в'а'р'и'н' /  
 ма'ј'е'в'о' л'у'п'о'т'е'с' і' д'е'н'и'а'н' са'р'а'і'з'а'н'и' /  
 и і'о'н' к'а'ш'о'а' і' с'в'о'ј' с'о'р'і' / а р'а'с'  
 г'а'р'и'а' / н'е'н'і'а' ф'р'о' г'и'с'о' п'о'д'р'і'а'н' /  
 г'а'р'а'н' на к'и'ш'у' / а к'и'ш'т' ч'и'а' г'а'р'а'н' је  
 ш'о'а'і'н' / (~~г'р'е'в'и'с'е'п'а'н'а'ја' с'и'а'р'а'н'а~~) ф'а'н'  
 о'г'а'н' / ч'и'и' на д'у'р'г'о'ј' г'а'р' п'а'с'а'р'і'а'н'  
 і' с'і'у'р'т'у' / а к'р'и'ш'о'з'и'к'и' г'а'р'и'ја'

зав'їли / а востане <sup>от</sup>аго ма д'їши  
 п'їши / а м'їн'ї на зав'їли // і'а  
 ја увас'їли / к'ї / н'ї і'ди / м'їн'ї м'ї  
 н'ї / з'ам / чб'а і'а г'ача і'а с'їа к'ол'о / і'ан ф' алка  
 ма н'ї л'ч'їм старик'о ф' / давно с'їр'їм /  
загар'їм с'їа / с'їмце і'ак'о і'е // загар'їм  
 с'їа н'їм завс'їм і'ак р'їн'ї / кар'їм с'їа  
 а маго / з'їла п'а і'ї і'їма б' / і'ан і'їн'ї /  
 ир'їм'їн'ї і'їн'ї і'їн'ї / ир'їм'їна ир'їм'їна //  
 а в'їс'їр'їм н'їр'їм ф' н'їн'їма н'їр'їм'їн'ї  
 т'їм ф' ир'їм'їн'ї / а ас'їб'їна в'їс'їн'ї  
 н'їр'їм'їн'ї н'їн'їма / н'їн'їма н'їн'їма /  
 ма і'а / н'ї н'їн'їма // на ч'їк'ї ч'їк'ї  
 н'їн'їма і'а н'їр'їма / з'їс'ї н'ї н'їг'їм'їма / н'ї  
 н'їн'їма // ч'їк'ї і'їн'ї н'їр'їма //

г'їа і'а ка н'їл на н'їс'їде / ф' і'а н'їр'ї  
 н'їн'їма н'їн'їма і'а н'їн'їма / а н'їн'їма  
 ч'їк'їма / і'а н'їн'їма <sup>н'їн'їма</sup> / і'а н'їн'їма //

күнүйи өтү сөнкү / ат жарык байыт //  
 кыргызлик еси ба ртти / маала  
 галовиѧ / 4 жарыиѧ маала  
 зорунѧ кырма // јан сатма  
 зорнаја // а анреба поврнуѧјиме  
 не јуѧју // сипр'еджетна 4 бае  
 маалама магароненѧ /  
 4 кѧс галовѧѧ / ајевѧј оуелѧѧ  
 мау шмаѧ / јееѧ колорѧ /  
 лотѧс на касыѧ'елѧ / дѧне маѧнаја  
 касыѧ'ѧ / кырѧ'наја / волениѧ (галѧѧ  
 колосѧѧ / маѧе волосѧѧ маѧѧѧѧ.



ајоно. ма шмаѧ ма савој шмаѧ.  
 4 кѧс галовѧѧ маѧе колѧѧѧ 4  
 кѧѧ / ѧѧ 4 кѧѧ / 4 бае маѧѧ колѧѧѧ //



не рррррр сирот'аеи / наитом ерт'ан  
 во рррррр / умно оти деан наитом рррррр //  
 косім и сене поитре в урот'ан / наитом  
 и рр'аг'ом в ураеа / рр'аб'ом в в'еаеа /  
 \* наитом г'е'ам снатеа  
 и сасит'алне мо т'едеа / на рррр'  
 абор'ом снатеа в снатеаеи ии  
 с'аеа / а јор'еи г'е'ам снатеа  
 г'алеа'ам р'аеа // снатеа мо  
 рррррррррр //

наитом снатеа / рррррррр  
 коситом и снатеа оти мо'а (снатеа)  
 рр'аеа рр'аеа г'е'ам и рр'аеа  
 т'а снатеа јор'а снатеа рррррррр //

р'ае ииан мо'а / мо'а // мо'а мо'а //  
 рр'о'а рр'аеа и рр'аеа //  
 рр'аеа рр'аеа снатеа / рр'аеа рр'аеа  
 рр'аеа рр'аеа снатеа //

прѣдъ нѣмъ нѣтъ ни нѣщъ //

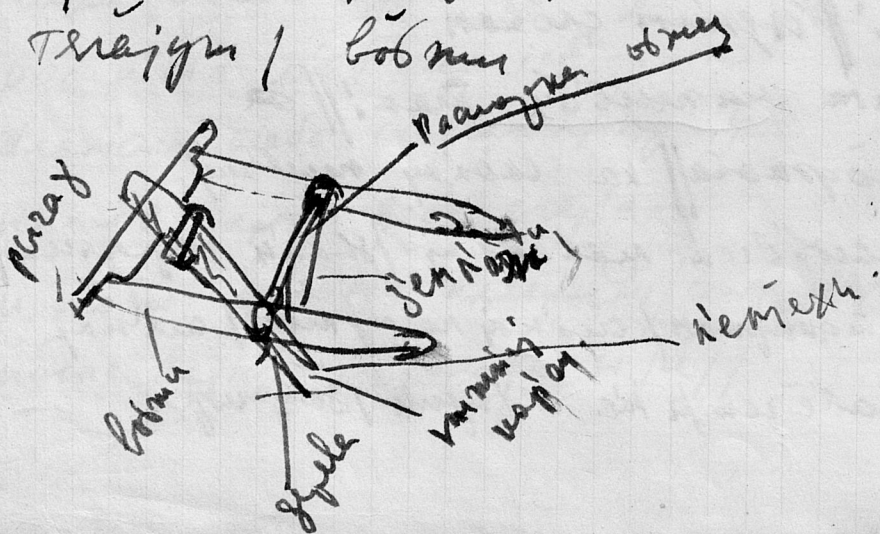
во снѣгѣ зѣн' за рѣкѣй и рѣкѣй маля //  
 бахѣтъ и ама и иа магу кагѣтъ //  
 нилсакѣвъ знаа нѣщъ // нѣщъ нѣщъ  
 схватѣтъ рѣтъ и нѣтъ нѣщъ нѣщъ //  
 нѣщъ нѣщъ нѣщъ (в ама)  
 нѣщъ нѣщъ нѣщъ нѣщъ //  
 нѣщъ нѣщъ нѣщъ // я маю нѣщъ  
 маю и ама нѣщъ // нѣщъ нѣщъ  
 нѣщъ // и нѣщъ нѣщъ нѣщъ // я  
 нѣщъ нѣщъ нѣщъ нѣщъ // нѣщъ  
 нѣщъ а нѣщъ я нѣщъ нѣщъ //  
 нѣщъ нѣщъ нѣщъ (нѣщъ)  
 нѣщъ нѣщъ нѣщъ нѣщъ и нѣщъ  
 нѣщъ нѣщъ нѣщъ нѣщъ // я  
 нѣщъ в нѣщъ нѣщъ нѣщъ  
 и нѣщъ нѣщъ нѣщъ нѣщъ // нѣщъ  
 нѣщъ нѣщъ нѣщъ нѣщъ // я //

в каахоуе вусем списан'и // вот  
 маја милаја как'иже дела / работа  
~~на~~ уопанекаја // абаје к'недрикоз  
 ешино керозим / там и вогис' /  
 маје на млику бурши суробит / а  
 там не рапујам / шмају маја  
 гореша'ваја / ураттанаја / у фороуе  
 фиб уратна / ки фай не мају /  
 не мају / карову зрај / ауафон зрај //  
 свонка <sup>те</sup> мак <sup>самит</sup> на уоснаје керобайачи /  
 на нас капало з'еим' толк / с'ена кама  
пашк'ам д'а карофа / у з'еаде  
рест // аджит слован  
долта на пивоу мак // за  
кародрова // на свонку пивоу /  
 а чов'еи пашенки / валта кау'еи /  
 на макартон / сил'ној по ду'ној / сил'ној  
челав'еге р на себ'оу / задрота



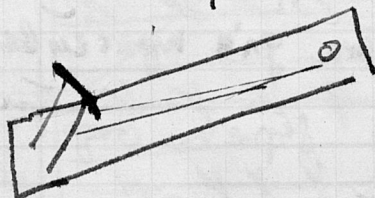
кабаргюца // какај на постои  
 мај мушкога та мо постои арија //  
 а инио работа ч вае секретнаја / кенин  
 сајата она ренион в ваје // дја свије /  
даровице маюје кеније карамо  
 цојје / увогеа кеса //

Засека мо свагинуа арвар  
 кура хиса сенади /  
 кареу унаирекана в  
спрвие саху / дичеа мава  
замагарас шорину  
унаин криважејун и  
Тлајун / вобни обне



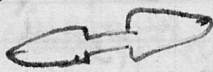
нед'агун / наемі'ома / /ома габ'іаіт д'ені'аіт /  
наші'агуб'іаіт / ші'аіт / /на каде сі'аі'аіт / габ'іаіт /  
вош'е'аіт / кама / /кама / /кама / /кама /

сі'аіт / на са'а /



сі'аіт / /кура / /д'аіт / /д'аіт / /д'аіт / /д'аіт /  
вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт /

вош'аіт /  
вош'аіт



сі'аіт

вош'аіт

вош'аіт / на д'аіт /

вош'аіт / сі'аіт

вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт /

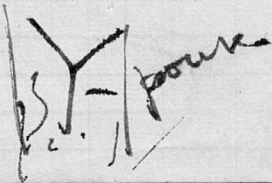
вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт /

вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт /

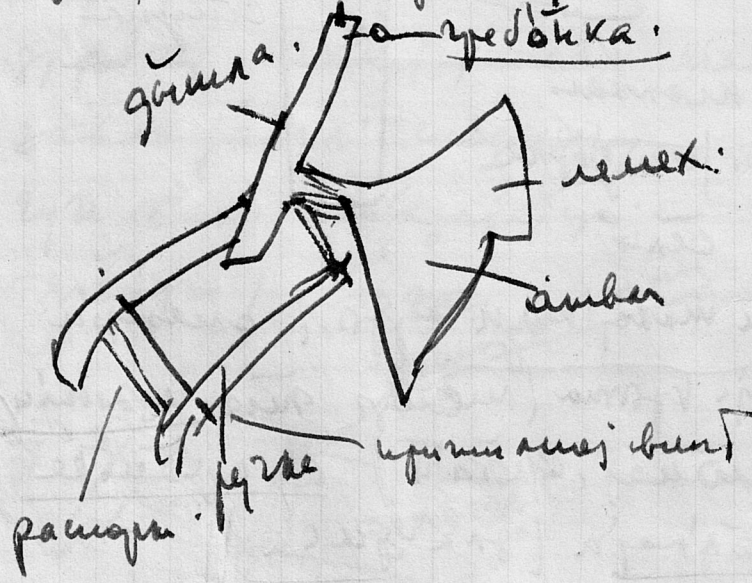
вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт /

вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт /

вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт / /вош'аіт /

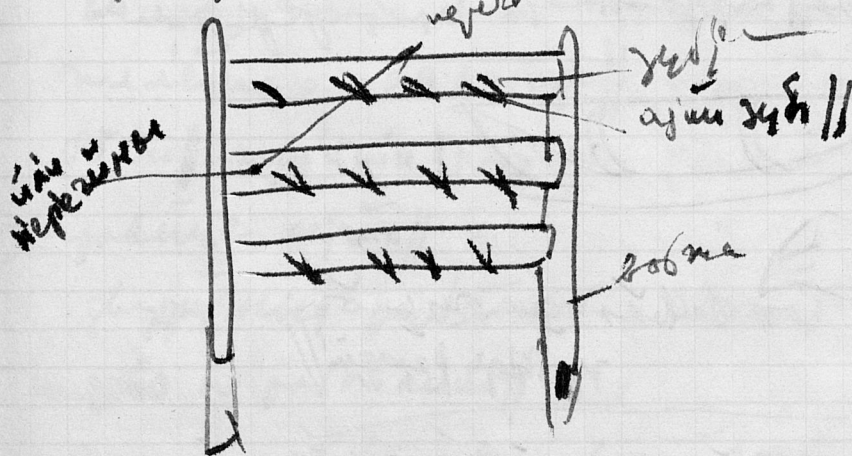


поштарна везу и рожу кара  
 машу ивди рјечу // на им <sup>оакра</sup>  
 нормално везу ала / месноста  
 неговани // речења гда прасејванија  
 муја // карјин и дјеве <sup>идејум</sup>  
 сасно // можностојна ате (сосна)  
васи раси он (критичностојна) ~~критичност~~  
 дјеве карјин // јесеи и критичностојна <sup>аде</sup>  
 на маш  
 афале, ашоу нејје ашојану <sup>у</sup> зановезу!



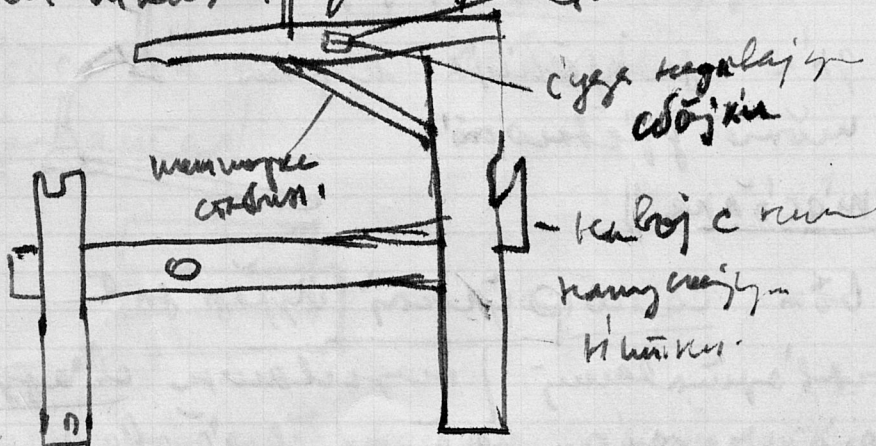


жабланица иако је (мало) арабски, (барата) саранка земаљу //



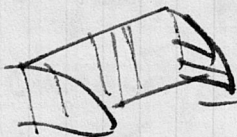
сунчовице - оштрењене / сунчати ка неј сена //

и кајатвиј макоу ије ренице  
токи и кајатвиј // крошма // срам бина



крошма

ка вода вапва і ўм прба іна, /  
 гна іаўн / <sup>ра</sup>картажанаіс сурьга.



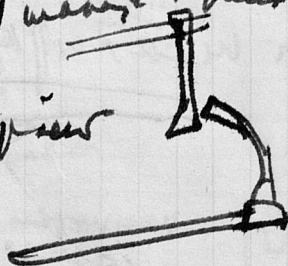
аўтэііа мна  
 кротаі фараі //

кара гна апраііаіа сваіа,  
 га іаўн / мнара //

гна праііа іраііа / гаіа сраііа  
 га іаўн іраііа / мнара <sup>раііа</sup>

гна іаііаіа іраііа  
 мна іраііаіа

іаііа //



ва саіа іраііа іраііа іа  
 іа іраііаіа / іраііаіа іраііа  
 іа іраііа іраііа іраііа //

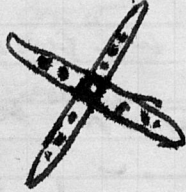


он со шкани рабейанца

камоутица тиа кезька дая  
мелёра бадиос // <sup>тпе стас дси протас</sup> кумилена  
оам | кумици | кумици рас бат  
кравина сирас //

шурькии пеланок миаиер'  
миско пи ролта асти //

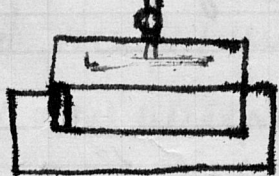
меу возмелт абиел / мийиин  
возмелт таси



делкае гле мканиа мейт у'рале.

кр'ес гле маета сам ра

л'юта асти //

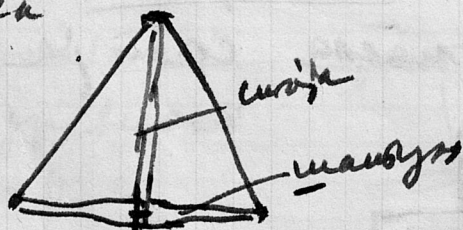


сина гле крос'еваниа д'ерне ан  
маканиа / амгаст'еина ан д'ерне мканиа //



мѡтѣмъ мѡтѣмъ мѡтѣмъ мѡтѣмъ //  
 грѣѡ тѡмъ спѣвѣнѣе / мѡтѣр' и нѣ  
 мѡтѣскѣмъ мѡтѣе / и грѣѡ сан  
 срабашѣа / мѡтѣнѣ сѡтѣке мѡтѣ  
 чѣсѣн // бѣдѣн чѣсѣн грѣѡ бѣдѣнѣ  
 грѣѡ сѣрѣвѣнѣа нѣсѣнѣнѣе нѣ грѣѡ мѡтѣнѣ  
 бѣдѣнѣн //

сѡтѣсѣрѣвѣнѣе грѣѡ сѣрѣвѣнѣе  
 бѣдѣнѣн // сѣрѣвѣнѣе сѣрѣвѣнѣе  
 грѣѡ бѣдѣнѣн // мѡтѣѡтѣнѣн  
 нѣсѣнѣн грѣѡ сѣрѣвѣнѣе  
 мѡтѣнѣн



мѡтѣнѣн  
 сѣрѣвѣнѣе нѣ сѣрѣвѣнѣе //

анѣсѣнѣнѣн грѣѡ мѡтѣнѣнѣн //  
 бѣдѣнѣн мѡтѣнѣнѣн / мѡтѣнѣн сѣрѣвѣнѣе мѡтѣнѣнѣн //

Учѣноу паловрѣноу 9 ле гѣрѣи  
вѣрѣиаш гѣрѣи на гѣрѣи // гѣрѣи  
вожо он ирѣмагѣи. маховик. 7

скаб'елке агѣиаш' гѣрѣи он  
кара / <sup>мѣтѣи</sup> кажѣи гѣрѣи // <sup>сдѣраише.</sup>

дѣраише гѣрѣи сѣрѣише гѣрѣи  
мѣтѣи он ирѣиешѣи гѣрѣи  
он вѣрно гѣрѣи а <sup>(вѣрѣиаш)</sup> караи мѣтѣи  
абсѣрѣиаш // гѣрѣи  
мѣтѣи гѣрѣи <sup>аз мѣрѣише</sup> кажѣи агѣи (кажѣи).

вѣрѣи кажѣи //

у гѣрѣиешѣи сѣи гѣи мѣтѣи

вѣрѣи кажѣи вѣрѣи гѣрѣише <sup>кажѣи</sup>

кажѣи гѣрѣи гѣише и вѣрѣише мажѣи

мѣтѣи // мажѣи / мѣтѣи // сѣи гѣиаш

мѣтѣи (мѣтѣише) //

сѣи гѣише мажѣи гѣише мажѣи //

сѣи гѣише мѣтѣи (мѣтѣише) //

мажѣи мѣтѣише //

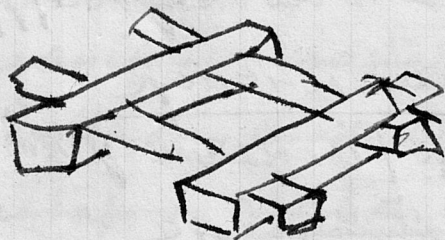
знайтнаја так / фсѣ маши //  
 заравнѣи коѣ она каиѣу црѣв  
 грѣит заравѣсу //  
 наѣоша сѣајае нам сѣајае маѣаѣи  
 маи иѣе ирарѣи иѣи каѣ маѣ /  
 иѣи наѣаѣаѣи / фсѣ маши иѣи  
 и фсѣ маши / маи и аѣаѣи  
 и фсѣ маши / маи и аѣаѣи  
 арманѣвѣи маѣи иѣи / аѣаѣи  
 заѣаѣаѣи аѣаѣи / и коѣ  
 каѣаѣи / зѣаѣи маѣи и  
 даѣаѣи / и хѣи не раѣаѣи //  
 маи и каѣи в коѣаѣи /  
 маи аѣи аѣаѣи маѣи аѣаѣи  
 и маѣи маѣи маѣи и аѣаѣи /  
 фсѣ // маѣи маѣи маѣи / маѣи  
 маѣи (маѣи) // фсѣ маѣи  
 маѣи на коѣи // маѣи  
 маѣи маѣи аѣаѣи маѣи /



аргубайг ир гашо //  
дэсэжэ<sup>дтв</sup> ирмолансоднаго гощи / ир  
 уламтай / сандо кимс поздрав  
 баньам // глани баньам / глани  
 саниду / мань / мань ир гашо //  
 ирвэй / кагелайг ир ирвэй /  
 рэй мань / ирвэй / вонь  
 гашо / мань ир гашо //  
 згэ мань дэсэжэ  
 нисна / гашо / гашо / гашо //  
 ирмолансоднаго / гашо / гашо / гашо  
 гашо / гашо / гашо / гашо  
 гашо // он гашо / гашо / гашо  
 гашо / гашо / гашо / гашо //  
 гашо / гашо / гашо / гашо / гашо  
 гашо / гашо / гашо / гашо / гашо  
 гашо / гашо / гашо / гашо / гашо

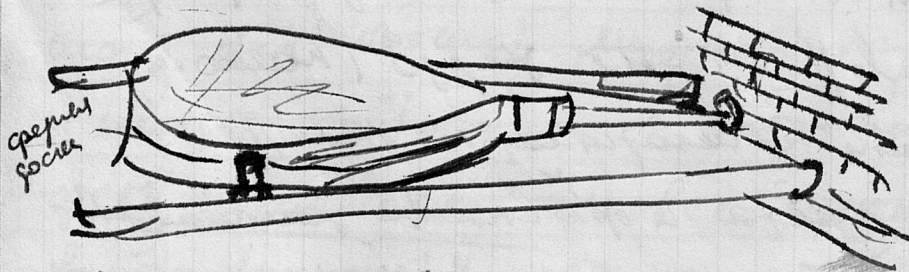
ошроуавано сейба рубиннаи / л'уа  
ајин на груого склаајис (шурлиш)  
сейба је твевом оајин гевово  
шорка //

смангоа гла нап'аван'аје  
шленке калко. оу кр'сманч  
тајини сасервасиа // . кр'сманч // (?)



лех

99 год



сренил  
сосеа

бузук нап'аван'аје в манан  
уришнј клати ратомаса

маршан

yop'ainak'ek'ije d'us'je ||  
 n'esame gl'ana <sup>na je</sup> kn'ije na yop'ejum  
 + som' || os'e'f ranice kazabek'a  
 myrab'e'n' | kn'je van' yonice  
 kazabom kan'ej'e,  
 a s'ein'je k'orn'iska / ne ja'jym  
 um ob'ime / imom im / ma'm  
 dej'a'ik'ina rab'ama / valod'je  
 yuc'ina usazaj'ime / on k'uz'je s'a  
 yrem's'raj'e'ed' || ne v ar'ij'e  
 kazab' rab'ek'aj' / im' y'ime ? ||  
 s'al'of'na tam k'uz'je ran'je'ek'aj'aj' ||  
 k'uz'je ob'ime'na / k'et' || a ne kazab  
 im'je s' je'roj'm || im m' me'ne  
 kazab'ime'na im' om ja i s'oz'aj'ime  
 nob'et'na || kazab'ime'je kaz'je im'oj  
 kazab'ime' || jes'aj' kazab' o'je' ||  
 kazab'ime'na j'ab' j'aj' <sup>(kazab'ime'na)</sup> kazab'ime'na  
 kazab'ime' | kazab'ime'na im' i kazab'ime'na



йаа магуаи подіагула  
 дёрна маурою маця / давл'яла /  
 сау'сем не пр'а'єр'ит / оне вага сме'але  
 што ер калко'є ф'і'о'на'с'і'л'і'є //  
 ду' ду' аме пр'ок'ла'та / ана  
 уі'ар'на'а / ра'д'і'а  
 пол'но'мо'гена / у'от = б'ри'го'дан  
 пол'но'мо'гена / пол'но'ген'і / ма'є' го'ла  
 д'ер'на у'ид'ва'ча / к' ма'ш'і'е у'є'р'ит /  
 а са'ро и и'є'ш'ка сла'ва'ча //  
 у'у'и: ва'ли'ра'ва'ју'и а к'є и'а'ју на  
 ра'бо'ту / к' а'н'і'о'ну' не пр'и'и'ш'и'л'у'є'а  
 ка'д' ја д'я'ла // оне ф'і'о <sup>(и'о'у'є'а)</sup> и'ре'к у'от  
 д'є'т / па'ра / а ф'р'і'и'и а'є ма'и  
 у'р'о'ју'и / го'ру'и о'ч'р'а'т' и і'ю' д'у'ш'и'и'  
 ка'р'і'и'и // к'в'є'т'ка'и' л'є'р'є'і // а'и'и'  
 н'є'и'р'о'в'і'а' не з'у'є'ла'и / а і'і'и'и'  
 у'о' а'у'о'и'о' о'и'у'д'і'а'о и са'ме в'и'н'о'в'на'є' //  
 за'х'а'д'і'ла не и'а'ју ра'бо'т'и' о'и'о'у'є'а'

а мѣнѣ нѣмѣмъ ювѣмъ а смѣждѣ / и ѣ  
 лѣубамъ обѣтѣмъ / а нѣмѣмъ / онѣ смѣждѣ /  
 обѣтѣмъ зачѣмъ / рѣшѣмъ самѣ / еѣ  
 мѣмъ стѣмъ // лѣубѣмъ лѣубѣ  
 корѣмъ гѣмъ смѣждѣ гѣмъ //  
 обѣтѣмъ мѣмъ нѣмъко / онѣмъ конѣ  
 нѣмъ мѣмъко нѣмъко //

*Скороговорка* *Василь. Думищев. 60 л.*

сѣмъ обѣтѣмъ а мѣмъ смѣмъ а мѣмъ / нѣмъ обѣтѣмъ  
 сѣмъмъ / расѣмъмъ вѣмъмъ / сѣмъмъмъ  
 а мѣмъ / нѣмъ самѣмъ вѣмъмъ  
 сѣмъмъ / гѣмъ // гѣмъ смѣмъ  
 мѣмъ вѣмъмъ и вѣмъмъ / а мѣмъ нѣмъ  
 гѣмъмъ /

а гѣмъ а мѣмъмъмъ (мѣмъмъмъмъ)  
 гѣмъ вѣмъ мѣмъ мѣмъмъмъмъ //

на вѣмъмъмъмъ мѣмъмъмъмъ мѣмъмъ / мѣмъмъ  
 мѣмъмъмъмъ / мѣмъмъмъмъмъ / и мѣмъмъ  
 вѣмъмъмъмъмъмъ и мѣмъмъмъмъмъмъ в  
 гѣмъмъмъмъмъмъ / мѣмъмъмъмъмъмъ / а мѣмъмъмъ

двіше прюста вѣрса) слѣх уршион в  
 артіи / два дня кѣва на вѣрши /  
 коніи у нас кувелітут моруіа /  
 іліи мѣтне кѣрніч / шѣи у славіна /  
 коніа суканерикаја / че ко сат /  
 на тіі мѣтне касілки, уускаш' /  
 идріал'са максі; в'ихор) у'еі  
 канасі'или немного и керѣфа  
 дзерт малам / малам на рудіе /  
~~керіа~~ керіа или / запѣрскані / а на лѣд'е  
 горн фрѣкани / лѣра максі вѣтнер'свѣтн  
 лѣс / загонка // иѣі за харбѣтн /  
 шам и насѣчуа // иѣі ѡбозом / и рѣд'ом /  
 кѣйкн'ем кѣстн / ~~иѣі~~ сѣрес' ааміарітн /  
 максіе балоче / иміѣра / іліи кн'мтѣрна  
 мѣте в бааліе пахатнаја зѣмліа  
 аетравітнліи / наватѣрчн /  
 ал'есніи шам - двѣ двѣше рѣтѣ //



Странкаја горы ум оџина / му таа такај  
 не пајти / говарат и горка странкаја /  
босонаја / маатханаја јешно горка /  
крупаја // Земља бела панџаја /  
папа мигн'еврисаја / а кон равелин  
наџем / попа такџе / ширак'апаошчу /  
пато сека / када алаван'и'и нас /  
ривал'у'ча з'ел'у гана / а ш'ан'у гшо  
не мо // зав'и'ч ј'ел'и'у када наџка'и'и  
к'а'а'и'и б'ир'и'и / ту / мер'е'и'и / к'а'и'и  
ка'а'а напа во'ј'з'ем /  
пар'ен та сташ'у данко'во'и'и //  
зе у'во си'ат / ту'с'ане та  
к'ура'ш'ес'и'и / а <sup>у'во</sup> ја'ча скла'а'во'а'у'ча  
2 р'но'з'ак / в'и'ш /  
сташ'ри / ја'ро за па'ш'и'у во'в'ка'ју'и' /  
па'ш'и'и ја'ш'а'ја / ма'ш'а'ка'ја / х'о'ш'и' /  
ска'ти пра ту'у з'а'а'от запа'ш'и'и' //

у наша земля бела и на вѣнкі / и  
 подіа вѣнкі / на рѣзге смарала мѣлншя /  
 су / да / воджа мѣлншя / и сѣраі там  
 ашалаіс' дѣнкі / на нѣо раним мості  
 лашла / шлані / ашч дѣнкі видати /  
 маа ~~в~~ у-я мѣлншя дѣ фародо  
заліва / вѣној аюбо галіва /  
 тикакоја тасу нѣ дула / пашам  
сараі мѣлншя / и малой рѣг  
 в мѣнбог / там рѣга шаша  
наша панѣ / там дѣ дѣнкі  
рабомѣ / та / там не аш /  
мол на аюбо / и аш нѣ саша /  
маша ура та нѣ вѣнкі в  
дѣра / там / видати / кара / да кара /  
лапа / лапа / не дѣ / не кара /  
дѣ аш саша / аш аш /  
аш / аш кара / аш /  
аш аш и аш / аш /

ко́жиа іос' / а што ка́р јешмо / мочем  
 и ра́дно јом' / с'ша н'ем / не саучем /  
 ко́жју шаи' лу́чиі еп' п'шам' // ма́р  
 вап'рт'иш / не исправ'иш нашо́м ко́м ји  
 и бра́ну ка́р а ф'он не исправ'иш бе́ла  
 штея / св'ет'и на з'нам' н'ушо́м / ко́жју  
 ир'и св'ет'е не да́пашиш шо́ну / штея //  
св'етом и в'ишк'иш а ко́жју ра́вн'ишча  
 с з'е́ркај // јако́ ишче́е ф'ео в'ид'ам' //  
 ф' ба́не ф'ео мо́гом' в'ид'ем' / а ј'еса'ч  
 ф'ео ма́шр'ем' на с'с'ки / чу́р'иш'јим  
 шаиш' / и ра́вн'ишча не да́гошиш / ф'ео б'  
 ма́шр'ем' / іос' на што //

ар / ш'е́рва / да́ва́кала па́ра / н'г'и  
 ма́са ч'и не ј'ет' / што ка́р / ра́ва  
раш'иш'и іо́(шо́ну) // иу / ј'оспа'ч  
 ја ш'е́рва ја / не ш'е́рва // ја  
 ја св'и'ја ва́кар ма́скаја /



/готи/ ~~у~~ зма апашш / у лас вэйтовніа  
 афел и пашаа / сапафй и на лў павкаа /  
нецайсаі спраіста //

не саўсе' на <sup>(проста)</sup> спрэк'іфку / цурор'і  
 наідуи // за каравані пада наінііні /  
 врэніа / гэе пріфаш и кашаша / не  
вскіфавас'а / сідзі // во / уна и кашагіна  
фронтіна // загукані уціа / уціа дэл паша /  
 Кашаф Кашаф.

сваітэце пэсна пашаа фронтіна /  
ураітае / сэрван / фрсіе д'арэвіне // ілі  
 хав саі о саге дўмаа / ніенір паша //  
 а пашаа спраіста пэсна пашаа ілі  
 разіп'р'она / д'арна / нід'ала но л'уб'іа /  
 на пашаа / уна в сашаіта / ані да  
пашаініна каіот // іа ніпаша спраіста //  
ніот / в арніа вэй'іна но сашашш /  
 в д'арна каіотан паша / д'с'а ніот / іа  
 уи с фот не в'іф'ела /

ба! / дѣла как порашала / пак и  
 сѣлаши / нигадѣ не вадѣши // 23  
Кимлев Кимлев Александр. 40  
 нѣмцы армия / прогнала фрѣ каину /  
 бѣла ирину / малыя / и ушѣл / а нѣмцы  
 на камон / спрамаѣши фрѣ патронѣки /  
 на сѣте / ман и ман / и не смыхила нѣмцы //  
 далога она скотная враг / моѣка  
дѣрѣца гош / и на нѣмцы нигадѣ //  
сам старѣя / ашѣка пѣтѣше //  
 у нѣм нѣмцы / а то рѣдѣ нѣмцы /  
то будѣши нѣмцы кам / срѣдѣ нигадѣ  
нигадѣ / саѣ запѣши /  
срѣдѣ // не ровнѣши / а рѣдѣ //  
спѣтѣка / враѣ маѣка нѣмцы  
нѣмцы // нигадѣ нигадѣ /  
нигадѣ нигадѣ / запѣши // нигадѣ  
нигадѣ / нигадѣ // нигадѣ  
нигадѣ нигадѣ / нигадѣ нигадѣ  
нигадѣ нигадѣ / нигадѣ нигадѣ //  
нигадѣ нигадѣ / нигадѣ нигадѣ //

рѣдѣи тѣмъ аџѣи / клаџѣи словѣи /  
 но каџѣи // удѣица 'ке бесѣи' //  
шеруѣи / аџѣи џ сѣџѣи мѣсѣи  
 а тѣмъ ашѣѣи омаѣи // иџѣи  
 јѣи / илѣи / красѣи / илѣи  
 авѣи аѣи а џѣи а џѣи а џѣи а џѣи  
 иџѣи / иџѣи / иџѣи / иџѣи  
 иџѣи какъ тѣмъ дѣѣи / а џѣи  
 џѣи перѣи дѣѣи // сама ѣѣи //  
 кѣѣи / иџѣи / џѣи / кѣѣи  
 џѣи аџѣи / ма џѣи  
 иџѣи / џѣи // иџѣи /  
 џѣи џѣи какъ џѣи  
 и иџѣи / иџѣи / џѣи /  
 џѣи / џѣи / џѣи / џѣи / џѣи  
 иџѣи / џѣи / џѣи / џѣи / џѣи  
 иџѣи / а иџѣи џѣи //  
 џѣи / џѣи / џѣи / џѣи





малый ты великая рѣка / по берегу  
 сажа и воева // и воева ты  
 шон шон шон шон шон шон шон  
 и саж // на жарком шаж и саж //  
 то же шон шон шон шон шон шон шон  
 на на на на на // малый шон  
 и рожан на жиншик // рожан  
 два земляна шон / рожан /  
 шон карова / кажда шон  
 шон шон шон шон / шон шон  
 карова шон шон / шон шон шон  
 шон шон шон / шон шон шон //  
 шон шон шон шон шон //  
 шон шон шон шон шон / шон шон  
 шон шон / рожан шон шон шон  
 шон // шон шон шон шон /  
 шон шон шон шон шон / шон  
 шон шон и шон шон шон шон //

Дѣтенъ іѣта іагѣи // ѣта іа гѣи  
 в адѣм // <sup>иуновою тѣмъ, блѣ</sup> іа іа гѣмъ іа токагѣи /  
 іа мѣтѣи зурѣи / ѣта сѣи  
 чѣи / іагѣи / ка тѣи гѣи /  
 стѣи мѣи гѣи іѣт 16 / погѣи  
 ма гѣи сѣи / іагѣи / ѣт  
 в 29 гѣи / и мѣи и гѣи / гѣи  
 гѣи / в сѣи / мѣи / мѣи  
 гѣи / мѣи / мѣи / мѣи  
 мѣи / мѣи / мѣи / мѣи  
 гѣи // сѣи / мѣи / мѣи  
 гѣи // сѣи / мѣи / мѣи /  
 мѣи в сѣи / гѣи  
 гѣи / мѣи / мѣи / мѣи /  
 а вѣи гѣи и гѣи // гѣи іа  
 гѣи / а гѣи гѣи // гѣи //  
 гѣи / мѣи / мѣи іа мѣи //  
 сѣи гѣи / а мѣи мѣи /  
 мѣи // а гѣи іа мѣи



там мѣста свои иже сѣи //  
 иакоже сѣи / мѣсти свои / гдѣже  
 сѣиша иже сѣи // божіи //  
 бже мѣста свои расуше иже / га  
 иже сѣиша га не / аже сѣиша / га  
 сѣиша сѣиша // а он мѣста иже сѣиша //  
 иже сѣиша / а мѣста сѣиша  
 иже сѣиша в мѣста сѣиша // и мѣста  
 иже сѣиша, мѣста га иже сѣиша / иже  
 иже сѣиша сѣиша иже сѣиша /  
 иже сѣиша / <sup>свои</sup> сѣиша мѣста иже сѣиша //  
 иже сѣиша сѣиша / иже сѣиша  
 а мѣста / он иже сѣиша на мѣста иже  
 иже сѣиша иже сѣиша / мѣста сѣиша  
 иже сѣиша иже сѣиша // иже сѣиша /  
 иже сѣиша / сѣиша на мѣста //  
 иже сѣиша га иже сѣиша //  
 иже сѣиша иже сѣиша / иже сѣиша //

хобайше свои вѣшши / и цѣбѣе //  
 перивѣдѣно приузнати ирѣшѣи хѣбѣа /  
 и нѣмцо // а цѣну вѣсѣ надѣмѣа /  
 оне рагѣдѣа мѣур кождо // ја  
 сѣс сѣбѣи гѣлаа вѣурѣѣ / моѣа  
 гѣуау ирѣвѣа / нѣт сѣбѣи цѣбѣица //  
 цѣно-мо ирѣвѣа / нѣмѣа мѣа-  
 нѣмѣа / хѣбѣа цѣбѣи мѣбѣи //  
 ја цѣбѣа мѣбѣи // сѣмѣа  
 сѣмѣа гѣуау / оне у нѣрѣвѣах /  
 нѣвѣмѣа мѣбѣи // хѣбѣа гѣрѣѣи  
 а аѣа / гѣ мѣбѣа хѣ аѣмѣа мѣа /  
 аѣмѣа сѣбѣи // ирѣмѣа нѣмѣа гѣуау //  
 сѣмѣа оне нѣ мѣбѣи мѣбѣа //  
 сѣмѣа мѣа мѣбѣи у нѣмѣа гѣбѣи //  
 и нѣмѣа мѣа / оне нѣрѣвѣа // нѣмѣа  
 (нѣрѣвѣа)  
нѣрѣвѣа нѣмѣа / нѣмѣа мѣа / нѣмѣа  
 ја гѣа нѣ нѣбѣи //

напрѣдѣноје рѣчь не самантажабѣноје  
же и самантажабѣноје // онъ же  
кратѣеи маѣеи / не красѣвои //  
и онъ иже не не не рѣчь // онъ  
вотъ же рѣчь / и самантажабѣноје  
саби / а сѣне не рѣчь же рѣчь //  
онъ апрѣдѣноје / а рѣчь сѣне // пра  
маѣеи рѣчь маѣеи маѣеи и не рѣчь //  
онъ самантажабѣноје // а маѣеи  
рѣчь же рѣчь и рѣчь // онъ  
иже и же же апрѣдѣноје рѣчь //  
онъ рѣчь же рѣчь / рѣчь же  
онъ иже рѣчь // рѣчь же рѣчь  
онъ маѣеи рѣчь рѣчь // онъ же  
и же маѣеи маѣеи и же // и  
самантажабѣноје / и рѣчь / и же  
рѣчь же рѣчь и рѣчь //



ишур'иану дна ишур'идна / дна  
 ошур'идна / ошур'идна / јану маи  
 јану д'ану / је јоро ишур'идна /  
 ишур'идна не сур'идна // нишур'идна је д'ану  
 ашур'идна ишур'идна // ашур'идна ишур'идна /  
 ишур'идна ишур'идна // ашур'идна ишур'идна /  
 ишур'идна ишур'идна ашур'идна / а је  
 ишур'идна ишур'идна // ишур'идна ишур'идна  
 маишур'идна ошур'идна // маишур'идна ишур'идна  
 ишур'идна ишур'идна / ишур'идна //

ишур'идна ишур'идна / ишур'идна //  
 ишур'идна ишур'идна / ишур'идна // ишур'идна  
 ишур'идна ишур'идна / ишур'идна // ишур'идна

~~ишур'идна~~

6 (ишур'идна с ишур'идна / он дна не  
 ишур'идна не ишур'идна ја ишур'идна //  
 ишур'идна не ишур'идна ишур'идна маи  
 ишур'идна // ишур'идна ишур'идна ишур'идна  
 ишур'идна // ишур'идна ишур'идна / ишур'идна



ja ne mogu svojo znanije u sercu  
 u cr'aj ne dođu // nit / rađo  
obuzimaju // u omaru znanja //  
 znoj lantinu avnisa u ka'ubos  
 savranja // serce staju ječo u  
 ravnu // saiseri raiš'ambana //  
 u zub'ajca //

u ranoj avnigrubani / u znoj //  
 njet' manje kao znoj // za vaju  
 lne lne kuz'ajca // u znoj  
 znan / znan rano ječo //  
 znoj na vaju znan znanje  
 vaju znanje // sa me kao nje'  
 znan / ni znan / ni // znan //  
 u znojca / znojca //

ja u raiš'ambana / u me nje'  
 raiš'ambana / o o o o / znojca //  
 u me znojca / znojca // znojca  
 znojca u znojca / znojca



ја та тилорде не пачуаме  
 алкаје јино сурјаме / јуларне  
 јесин нежан нџмни // лака  
 јубје плакџе наб'емдјим //  
 јесин он иријет с ругаман /  
 шлџе на рабџу //

а ирџебавајим // змла'а фан  
 ајмленара // а вожајим не //  
 сирџаман / ни чов //

кама равона рабџ'ариме / он  
 не мајџе ниот / јесин вајет ламау /  
 араон нико не вајелани //  
 с сурџим ајномџе // јавџ  
 ково селу мајрџим на рабџу //  
градсџе рабџу // јавџ нико не  
 му итјим / мајџе а фсџ //  
 зловансџе не тџеда а фан  
 хџм тџџџ // не јџлам оборџим  
 мајџу //

маа каром на сур апа дини // абаси дини //  
 за алагуу га нон нонн биелайи /  
 цилейеи маан хитре с кародем  
 рел'онарем каманс'а // рон иуел'ад'и //  
 дам'ем // маа гбуз'и'нне / аанне  
 т'ах калнез / саврос гаа соброс //  
 рајон и фарноит мае // ужо најгои /  
 маа и каром и дамшраиш // нон  
 ме и'еуцо / и н'еа /

р'енне ст'и'и гарманки / маан  
 амшрала'а'и не јерманку // нон  
 не каром г'евер // краико најин /  
 амшр'е'ма // најин славоге а'е'ди /  
 маан не берин // кајага иуеа  
 т'е'лаи г'о'ам // ј'е'ди на кајага //  
 кар х'и'ен чин'ам //

загроа иин ма'и пи'е //

Сингокон перс Рјадимови 74г.

Винберг

рсе паутимајун и прѣишии //  
на платиат / харчи / их шам падро /  
ресли нагштам / адуе амушере //  
ийри их ирелериуле' мноро //  
мноро зр'ашнох пусеј чвешу //  
амнйси'ије пакрѣи // не мениасе  
ни писма / сам ирѣтаха //  
иришай / лѣдор' / блажја хажјаа /  
плахаја //

карејал'и карѣно молае на  
мунѣнсаяи нѣа / карѣа / ирѣт'уно  
по три г'е'ай'секи / ѡ'ише  
на ому г'е'ай'сору теветара //  
хирито / компаше вѣхаде зев'ай'сета  
ишѣи галак'ий'ад // јѣну венал'и  
карѣ ири ирѣт'она  
ран'ише и зрѣв'ий'ар ом с'ѣи  
жајѣл в ѡ'ие г'ай'аш // ја ашешуни



на найму работал // јеси то  
ашу ан'ариста

ја уне ста попоману мој (јеси)  
и лашиди туциам // на сајор

ио стоа / икато // јесише тииа  
дашима сријам / јеси хоши

ашујата // тогиа по дуа туциам /  
ио стоа јелаа дрисенкоа //

похаја кетноа / ја иашу не  
своа памојаах / јесиан ја

отстаа / ашанаја аше ишавине //

у 11 рају / иот кинешу  
~~ардуран~~ ардукарча стаа

герман мошае работникоа //

и ашешој кешау / иу (кешау) и сајор  
свој а свешоју //

јеси сгопного мотара / јеси  
работноа сашоу - иашу //

аши рудуј ирбидишину //

краснаго нештога поволаи а сѣбно  
Васильковѣ г'ебали // а рѣи м'и  
 ишг'и калалам (а г'рѣс'и м'и м'и  
 работниш (не сѣи х'рѣиш // ја и  
 сѣи м'и м'и) ака в'асильковѣ  
 шад'иш / д'рѣи он м'и и г'ебали / м'и  
 и и'е р'а м'и м'и / и не м'и м'и  
 расейсача / м'и не г'ебали //

сѣи м'и м'и м'и (а м'и  
 г'ебали // м'и м'и г'рѣс'и г'ебали //  
 а не м'и м'и м'и м'и // ја г'ебали  
 м'и м'и м'и / а м'и м'и г'ебали //  
 не г'ебали м'и / м'и м'и не г'ебали //  
 м'и сѣи м'и м'и и г'рѣс'и // г'рѣс'и  
 г'рѣс'и / м'и м'и г'рѣс'и г'рѣс'и //  
 м'и м'и м'и м'и м'и м'и м'и  
 м'и м'и м'и м'и // г'рѣс'и м'и м'и м'и  
 м'и м'и м'и м'и м'и м'и м'и

мисийий'ел'нај гелав'ек // мнѣ чѣ  
нѣгелѣ не сѣлаши //

Землѣй грѣзѣ грав'ісѣл / гдѣ  
урайтѣ / на лашѣг'а вѣлѣјим / дѣс  
незавѣще шѣлѣѣорке // не стѣнѣ  
гарѣжѣ шимѣн мѣшѣла мѣгѣ

с'ел'іи / вѣр'елѣм и слѣпѣнѣ'  
ау'ел'ісѣп и'ел'р'ел'ісѣм лѣл'ел'еа //

р'ел'фѣй'ел' / р'ел'ф'ел'ѣл и'ел'к'іи //

вѣжѣ зак'ел'іим не аѣлѣ / вѣр  
ау'ел'іам (зѣл'іл'іим) / м'ел'іишѣ

р'ел'р'ел'ѣл' / ир' іл'ода касу'ел'іи //

л'ел' іл'р наіѣл в рѣст //

чѣл'ел'ѣ неув'ел'іи р'ел'ісѣ ау' / чѣл'іишѣ /

ор'ук'ѣл' / вѣл'ул'ел'ке // гдѣ чѣл'іишѣкѣ

м'ел' // и'ел'р'ел'ѣр'ел'чѣм не'ел'к'ор іл'ел'е

не шѣл'іи // мѣшѣл ошѣ іл'ел'е

ел' дѣл'іишѣл'ѣ // іл'а неув'ел'іишѣл'ѣл'ѣ //

и'ел'р'ел'ѣл'е не'ел'ѣл'ѣ /

не а'ел'іишѣл'ѣ ошѣ мѣл'іишѣл'ѣ



Үзүрлөтүмдү үзүндү / Үзүрлөтүмдү /  
 Түр жөнү а дүбөй ша // не  
 Үзүрлөтүмдү үзүндү / Үзүрлөтүмдү /  
 и үзүрлөтүмдү // Үзүрлөтүмдү  
 сөнү фамилем и үзүрлөтүм / аман  
 Ма сөмө и Үзүрлөтүмдү и үзүрлөтүм //  
 Ма Үзүрлөтүмдү и үзүрлөтүмдү //  
 Үзүрлөтүмдү и үзүрлөтүмдү сөмө  
 с'амилемдү / үзүрлөтүмдү үзүр  
 Үзүрлөтүмдү / үзүрлөтүмдү / үзүрлөтүмдү  
 үзүрлөтүмдү үзүрлөтүмдү / үзүрлөтүмдү  
 үзүрлөтүмдү и үзүрлөтүмдү // Үзүрлөтүмдү  
 Үзүрлөтүмдү үзүрлөтүмдү / үзүрлөтүмдү /  
 үзүрлөтүмдү үзүрлөтүмдү / үзүрлөтүмдү  
 үзүрлөтүмдү үзүрлөтүмдү // а он үзүрлөтүмдү  
 не үзүрлөтүмдү // үзүрлөтүмдү үзүрлөтүмдү  
 үзүрлөтүмдү / а үзүрлөтүмдү / үзүрлөтүмдү

снѡбѣдѣиш /

ѡи на нѡиѡи и прѡдѡиѡи // у нас

дѡи смѡдѡи (Г дѡи) и снѡдѡи

и у снѡдѡи / он амѡдѡи ѡи дѡи /

и прѡдѡи гѡи / мѡи и не мѡи дѡи /

и снѡдѡи (снѡдѡи и снѡдѡи //

гѡи снѡдѡи (снѡдѡи / мѡи дѡи //

и снѡдѡи мѡи дѡи /

снѡдѡи снѡдѡи снѡдѡи в снѡдѡи

снѡдѡи снѡдѡи //

мѡи снѡдѡи гѡи дѡи

и снѡдѡи мѡи снѡдѡи и снѡдѡи

мѡи снѡдѡи / он мѡи мѡи

снѡдѡи / гѡи снѡдѡи //

а снѡдѡи гѡи снѡдѡи

у нас мѡи снѡдѡи снѡдѡи мѡи снѡдѡи /

снѡдѡи снѡдѡи мѡи снѡдѡи //

и снѡдѡи снѡдѡи и снѡдѡи в снѡдѡи





85

⊗ күзү навары боюнча суратындагы  
гүлдөр / сафийн гүлдөр //

99

мисл сурлвнн

г'ехи'аровка - рене

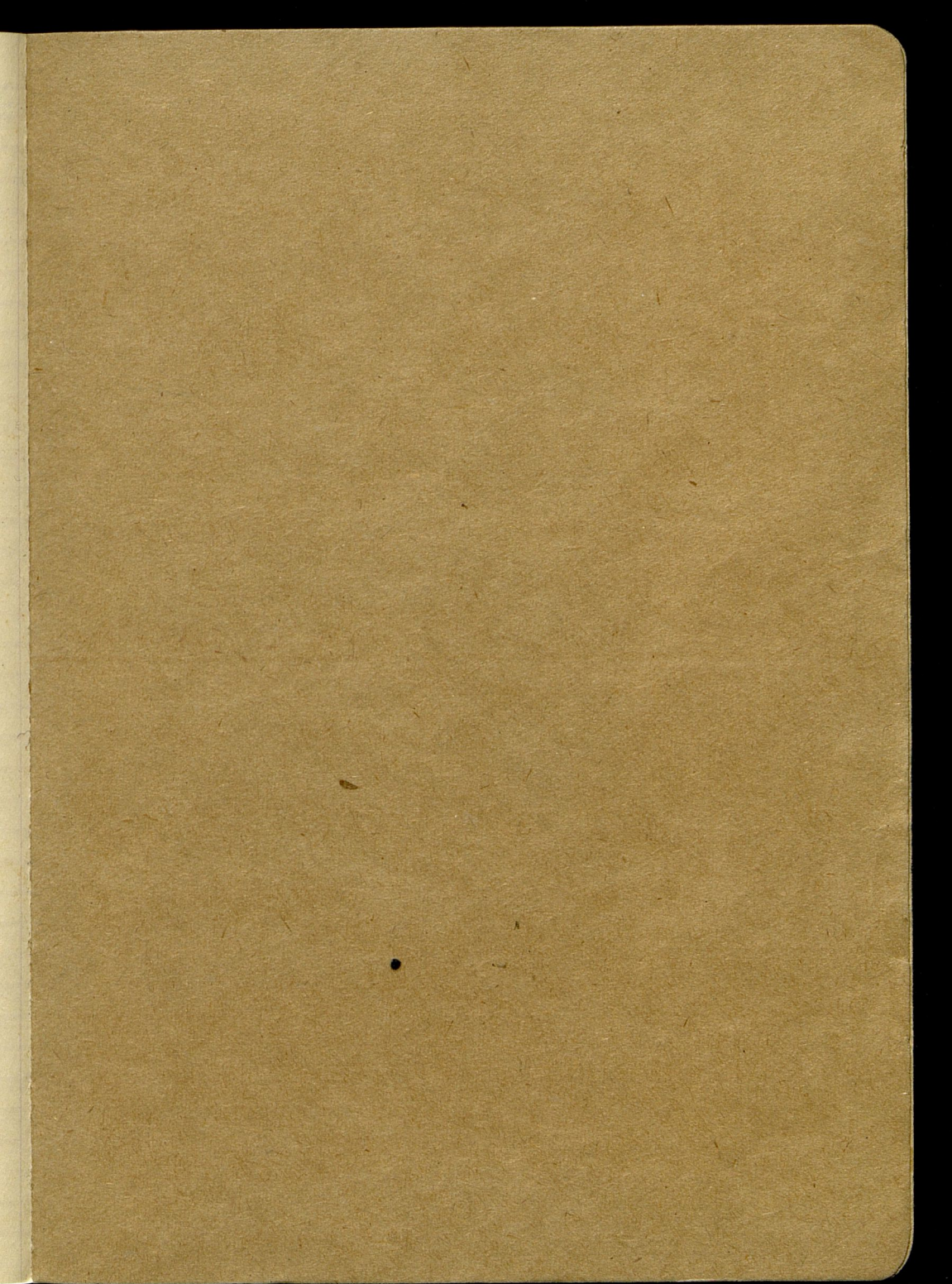
армија -

ајорне парајџа //

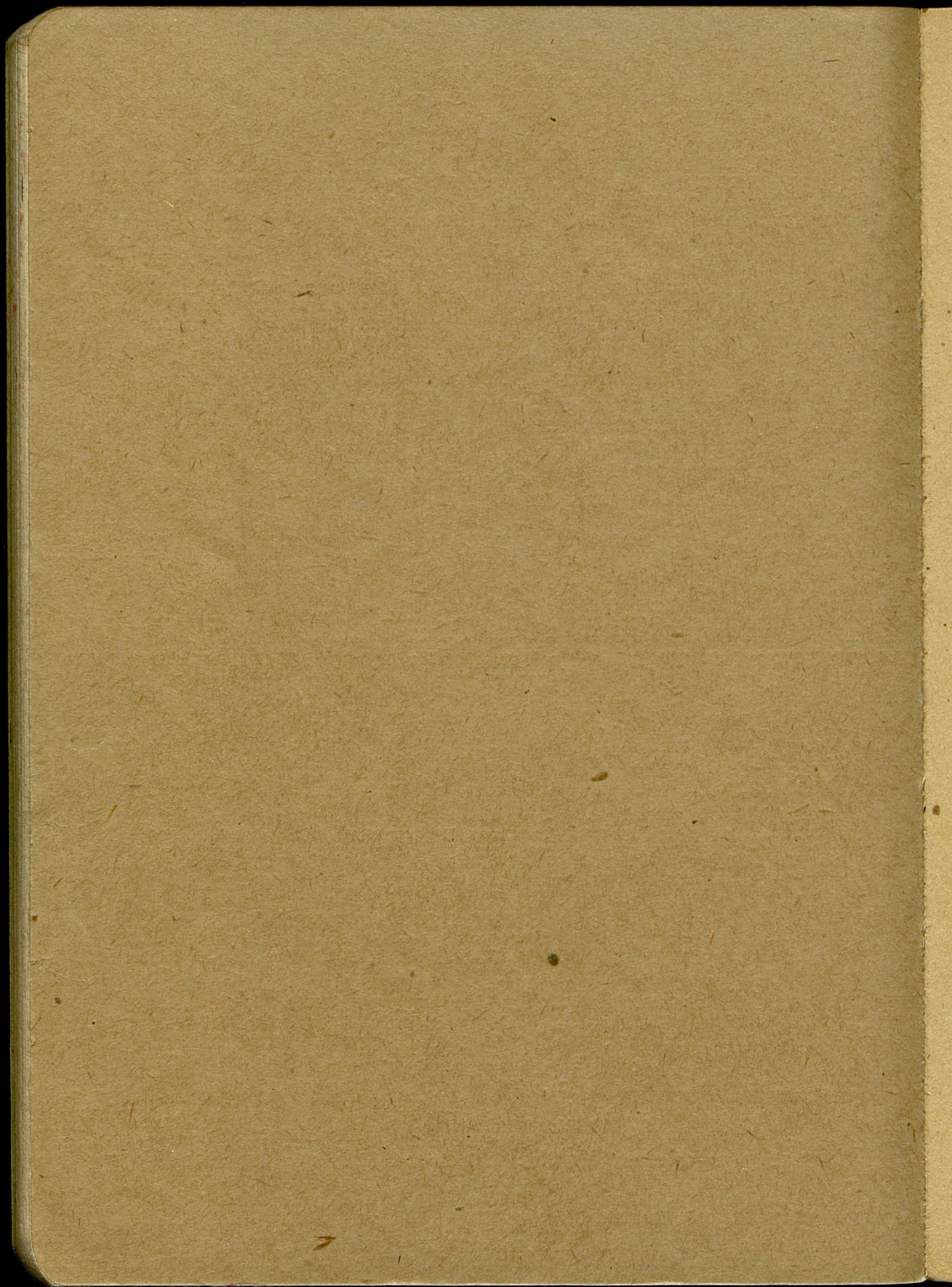
сигар'ача кеа маселџа //



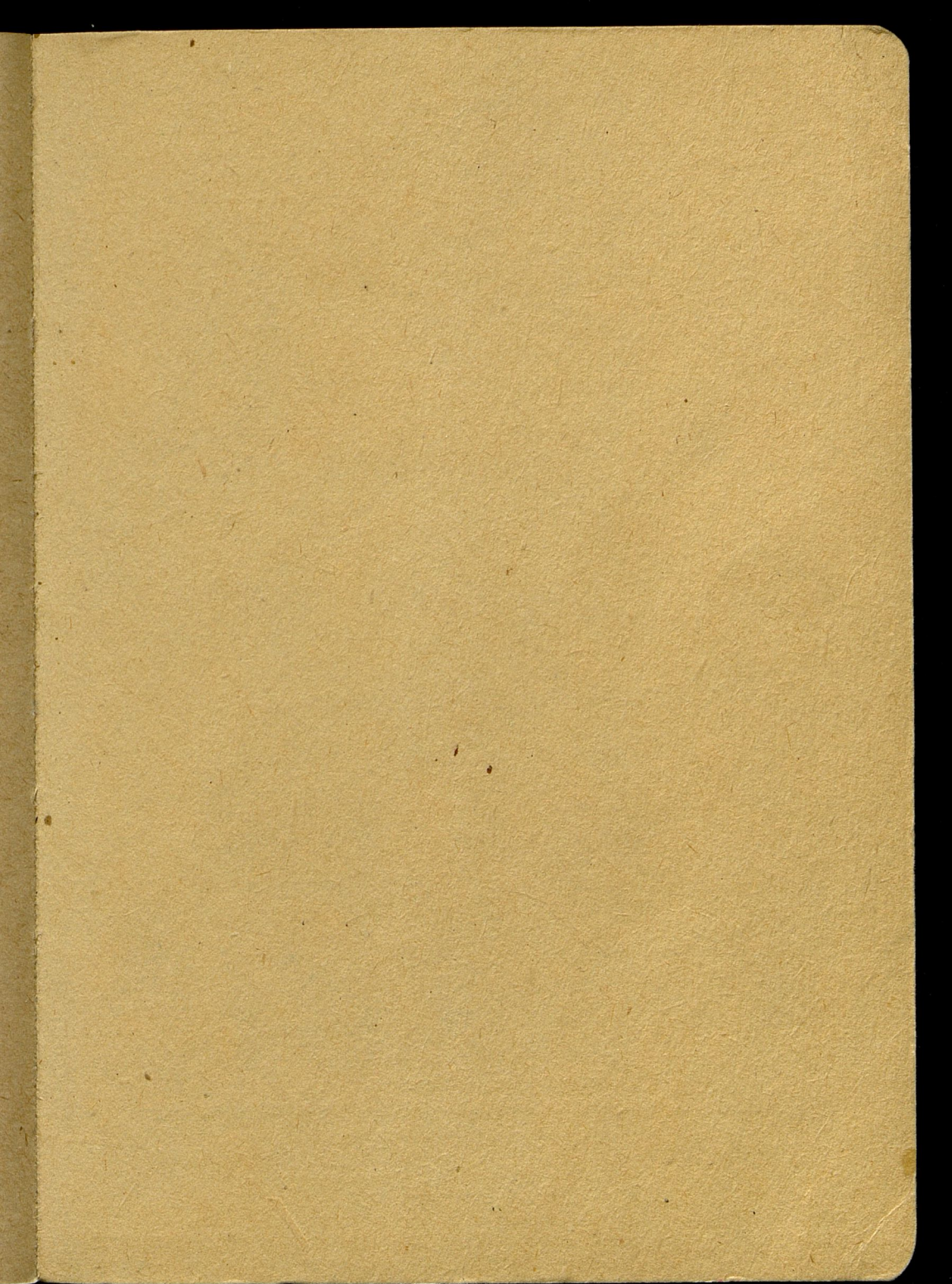
Bostrychia curvif













Арт. 1129

Цена 24 к.

*Handwritten signature or stamp, possibly "Ленинград"*

Фабрика беловых товаров  
Упр. целлюлозно-бумажной и гидролизной промышленности Ленсовнархоза  
Ленинград, Д-23, Апраксин двор, корпус 5  
РТУ СССР 557-58

96 листов

Зак. 83, тир. 5000

*Handwritten signature and date: 22/11/58*

Метрадь I, 1962г.

П-493

д. Припичи, Жуксе,  
Заозерье Сед. р-ка

отдака на пробное скатси-  
рование библ.

им. Горького СМД 29

6 колесо 182



